

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

TELEFONOS Dirección 1750 Imprenta: 2299 DIARIO DE LA TARDE FUNDADO EN 1901 POR DON RUFINO CANO DE RUEDA DIRECCIONES: San Agustín 7 Apartado n.º 11

AÑO LVII.—Número 17.597 Lunes 1 de Julio de 1957 Precio del ejemplar: 1,20 pesetas

## Para el reintegro de documentos, libros, etcétera puede emplearse cualquier clase de efectos timbrados

### Nota de la Dirección General de Tributos Especiales

Madrid, 1.—Una de las finalidades de la vigente reglamentación de timbre del Estado ha sido reducir las clases de efectos timbrados para facilitar al contribuyente el cumplimiento de los preceptos fiscales, previniendo la creación de una sola serie de timbres móviles en sustitución de las diversas antes existentes y que servían de manera indistinta en todos los casos en que el pago del impuesto debía realizarse en esa forma. Para facilitar el tránsito de la legislación anterior a la actual, se han confeccionado, por la fábrica nacional de la Moneda y Timbre, pólizas y móviles de 50, 25, 10 y 5 pesetas.

## CURSILLO de industrias lácteas en Madrid

Madrid, 1.—En la tarde de hoy y organizado por el Sindicato Nacional de Ganadería; será inaugurado, en terrenos de la Casa de Campo, un curso de industrias lácteas que será dirigido por el ingeniero agrónomo y jefe del Sector Lácteos del Ministerio de Agricultura, don Arturo del Río. El curso, al que asisten 24 alumnos, tendrá de duración 17 días y durante ellos, independientemente de las lecciones prácticas, se pronunciarán conferencias de divulgación.—Cifra.

## 3.500 marroquíes sin hogar por un voraz incendio

Rabat, 1.—Tres mil quinientos marroquíes se han quedado sin hogar a causa de un intenso incendio que destruyó 800 casas, en la localidad de Duar Dbeaj, al sur de Rabat, cuatro personas han sido hospitalizadas, ya que sufrieron quemaduras graves.—Efe.

## Se preve inestabilidad del tiempo y riesgo de tormentas

Madrid, 1.—Esta noche se produjeron lloviznas o lluvias débiles en la costa cantábrica y al amanecer estaba cubierto el cielo y lloviznaba en toda la costa cantábrica y las cabeceras del Duero y Ebro. Hubo también chubascos tormentosos en puntos aislados de las cordilleras Ibérica y Cantábrica y sus estribaciones. En la mitad sur de Cataluña y Baleares, cielo despejado.

## 40 grados y aparatosa tormenta en Miranda de Ebro

Madrid, 1.—Esta noche se produjeron lloviznas o lluvias débiles en la costa cantábrica y al amanecer estaba cubierto el cielo y lloviznaba en toda la costa cantábrica y las cabeceras del Duero y Ebro. Hubo también chubascos tormentosos en puntos aislados de las cordilleras Ibérica y Cantábrica y sus estribaciones. En la mitad sur de Cataluña y Baleares, cielo despejado.

## EN MIRANDA DE EBRO

Miranda de Ebro, 1.—Después de tres días de calor asfixiante, se ha registrado hoy una temperatura de más de 40 grados al sol. A mediodía se desencadenó una fuerte tormenta con gran aparato eléctrico y varios rayos que por fortuna no han ocasionado daños. Posteriormente llovió con gran intensidad y el cielo continúa amenazando lluvia, aunque la temperatura ha refrescado.—Cifra.

## POLO OPUESTO

Ayer, el día más frío en Buenos Aires

## Madrid tendrá un grupo provincial de pájaros en el Sindicato de Ganadería

Madrid, 1.—El próximo día 3 se celebrará, en el Sindicato Nacional de Ganadería, una reunión para tratar de componer el grupo provincial de pájaros. Cuantos aficionados a la canaricultura lo deseen podrán asistir a dicha reunión, que se celebrará a las siete y media de la tarde.—Cifra.

## Más seismos en ARGELIA

Argel, 1.—Por tercer día consecutivo se ha debido sentir en esta capital un ligero temblor de tierra. No ha habido que registrar víctimas ni daños.

## MAXWELL TAYLOR ve ahora menores posibilidades de guerra

Gettysburg (Pensilvania), 1.—El general Maxwell Taylor, jefe del Estado Mayor del Ejército, ha advertido que los comunistas podrían provocar una guerra atómica y que esto debe ser evitado a toda costa, para lo cual es necesario reforzar la potencia militar aliada de forma que los comunistas comprendan que cualquier ataque por su parte les conduciría hacia la aniquilación total.

## Entrega de viviendas en varios pueblos de VALLADOLID

Valladolid, 1.—En Montemayor de Pililla y bajo la presidencia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, se ha verificado la entrega de 50 viviendas por la Obra Sindical del Hogar. Las viviendas, edificadas a base de piedra, están dotadas de magníficos servicios y adaptadas a las necesidades de las familias campesinas.

## En Renedo de Esgueva

Valladolid, 1.—Han terminado los actos de entrega de viviendas que en número de 350 adjudicadas ya, corresponden al plan 1955-56, y la última de las localidades donde se han celebrado dichos actos ha sido Renedo de Esgueva, cuyo grupo es de 50 viviendas y se denomina «4 de Marzo». El gobernador civil y jefe provincial del Movimiento presidió, con el delegado provincial de Sindicatos, pronunciando discursos el alcalde, el procurador del Arzobispado, el delegado de Sindicatos y, por último, el gobernador, quien puso de relieve la realización de engrandecimiento bajo que encarna el Movimiento patrio el mando del Caudillo de España.—Cifra.

## HA MUERTO la primera esposa de EDEN

Londres, 1.—Ha fallecido la señora Beatriz Eden, primera esposa de sir Anthony Eden. Se hallaba afectada por una grave enfermedad desde hace varios meses.—Efe.

## CELEBRE BANDIDO INGLES, EN HUELGA DEL HAMBRE

Londres, 1.—Alfred George Hinds, famoso bandido inglés, célebre por haberse escapado varias veces de prisión, que últimamente huyó de la sala de un Tribunal inglés, donde se veía una causa de querrela contra su mujer, sigue la huelga del hambre iniciada hace siete días, cuando fue detenido de nuevo.

## BAUVIN, vencedor de la quinta etapa de la Vuelta a Francia

En segundo lugar, Picot (Oeste) en el mismo tiempo que el primero, 4 h. 25 m. 26 s.

## Abandonó Robinson a 10 kilómetros de la salida, y Anquetil lleva ahora el «maillot» amarillo

Charleroi, 1.—La quinta etapa, Roubaix-Charleroi, de la Vuelta Ciclista a Francia, de 170 kilómetros, ha sido ganada por Bauvin (Francia), en 4 horas 25 minutos 26 segundos; 2, Picot (Oeste), mismo tiempo; 3, De Groot (Holanda), 4-25-28; 4, Anquetil (Francia), 4-25-29; 5, J. Bobet (Ile de France), mismo tiempo; 6, Planckaert (Bélgica), 4-26-34; 7, Schelleberg (Suiza), 4-27-03; 8, Thomin (Oeste) mismo tiempo; 9, Voorting (Holanda), 4-27-04; 10, Janssens (Bélgica) mismo tiempo; 11, Forestier (Francia), 4-27-08; 12, Rolland (Noreste-Centro), 4-27-09; 13, De Filippis (Italia), 4-27-12; 14, Adriaenssens (Bélgica), 4-27-17; 15, Bourles (Oeste), 4-28-14; 16, Polingue (Oeste), 4-29-27; 17, Walkowiak (Francia), 4-30-21. El francés Anquetil ha pasado a ser «maillot» amarillo.—Alfil.

## LA SALIDA

Roubaix, 1.—La salida a los 89 corredores que quedan en la Vuelta a Francia ha sido dada a las 12,10 de la mañana, para disputar la quinta etapa de la Vuelta, Roubaix-Charleroi, con un total de 170 kilómetros.

## LLUVIA Y TEMPERATURA MAS FRESCA

Después de una noche sofocante, el cielo apareció cubierto esta mañana, y la temperatura era ligeramente más fresca después de una lluvia caída a las diez de la mañana. Sin embargo, a las once, las nubes se despejaron y el sol hizo su aparición. El británico Robinson, del equipo de Luxemburgo-mixto, que fue víctima de una caída ayer, tomó la salida con una muñeca escayolada, pero está pendiente de un examen radioscópico que le será hecho esta tarde.

## ABANDONA ROBINSON

Courtrai, 1.—Por el control volante de Courtrai, a 19 kilómetros de la salida, Anquetil, Bauvin y Planckaert han pasado a las 12,27, con tres minutos de adelanto sobre el horario previsto, y precediendo en una cincuenta de metros al pelotón, que marcha en grupo.

## EL PASO POR AUDENAERDE

Audenaerde, 1.—Por esta localidad a 52 kilómetros de la salida, pasaron a las 13,37 con cinco minutos de adelanto, Anquetil, De Groot, Bauvin, Picot y Jean Bobet; a 3' 5", Hassenforder; a 4' 5", Walkowiak, Win van Est y Adriaenssens, seguidos de Forestier y De Filippis; a 4' 20", el grueso del pelotón.—Alfil.

## DE GROOT, EL PRIMERO EN LA CIMA DEL MUR DE GRAMMONT

Grammont, 1.—El corredor holandés De Groot ha pasado en primer lugar la cima del Mur de Grammont. A continuación lo hicieron los siguientes participantes: A 10 segundos, Anquetil (Francia); a 15, Jean Bobet (Isla de Francia); a 33, Picot (Oeste); a 45, Bauvin (Francia); a tres minutos y 10 segundos un grupo en el que figuraban Pulingue, Forestier, Rolland, De Filippis, Voorting, Thomin, Planckaert, Adriaenssens, Janssens, Walkowiak, Bourles, Stoket y Schelleberg; a 4 minutos, Hassenforder; a 4,20, Bernardo Ruiz; a 4,45, Gibaenfi; a 4,55, Queheille; a 5,05, el grupo principal, encabezado por Barone y Dotto; a 6,15, Million; a 6,30, Suárez; a 6,40, Graf; a 9,50, Ferraz; y a 18 minutos, Aizpuru.—Alfil.

## CINCO EN CABEZA

Ghiesghien, 1.—Por esta localidad ha pasado en primer lugar, con seis minutos de ventaja sobre el horario fijado, un grupo compuesto por Anquetil, De Groot, Bauvin, Picot y Jean Bobet. Precedían en dos minutos y 15 segundos a otro grupo formado por Adriaenssens, Janssens, Walkowiak, Voorting, De Filippis, Zozato, Bourles, Rolland, Poulingue, Schelleberg, Thomin y Planckaert.

## POR SLIGHIES

Slighies, 1.—Los cinco corredores que marchan en cabeza han pasado por este control, a 115,5 kilómetros de la salida, con dos minutos cinco segundos de ventaja sobre otro grupo de doce hombres entre los cuales figuran los belgas Adriaenssens, Janssens y Planckaert.—Alfil.

## POBRE, PERO HONRADO

Ponferrada (León), 1.—Juan Sánchez Carrasco, vecino de esta localidad, de condición humilde, encontró un Banco de Correos y un cheque que pertenecía a la cuenta corriente de un Banco domiciliado en Santander, como no tenía más documentos que

## Clausura de la exposición de pintura de Santosanz y donación de su obra a Segovia

Ayer, coincidiendo con el «Día de Segovia», tuvo lugar la clausura de la exposición de cuadros originales del gran artista Santosanz y la donación de su obra a Segovia. Durante los días que esta exposición ha estado abierta, ayer sobre todo por los excursionistas, ha sido muy visitada, haciéndose grandes elogios de la magnífica obra allí presentada.

## LA VERBENA ORGANIZADA CON MOTIVO DEL FINAL DE LAS FERIAS

Anoche tuvo lugar en los jardillos de San Roque la verbena organizada con motivo del final de las Ferias y Fiestas de la ciudad.

## Cinco muertos por un tiroteo en un mitin en Santiago de Cuba

Santiago de Cuba, 1.—Cinco personas han resultado muertas y otras tres heridas en el curso de un tiroteo registrado en los suburbios de esta capital, durante un mitin político.—Efe.

## LA VERBENA ORGANIZADA CON MOTIVO DEL FINAL DE LAS FERIAS

Señaló la importancia del legado, que comprende muchas más obras que las expuestas en el Ayuntamiento y que están instaladas en el Museo-estudio, cuya dirección se ha confiado al señor Santosanz.

## Cinco muertos por un tiroteo en un mitin en Santiago de Cuba

La colección de modelos presentados por la firma segoviana «SALON DE MODAS» constituyó un éxito absoluto. Las últimas creaciones en vestidos para verano fueron desfilando ante los cientos de personas que acudieron a los jardillos, dentro y fuera del recinto de la verbena, con verdadera ilusión por ver este segundo desfile de modelos. Y las señoras y señoritas, de una manera especial, tuvieron ocasión de conocer esos pequeños detalles que tanta importancia tienen en el arte del vestir. Nuestra felicitación a la firma «SALON DE MODAS» por esa constante preocupación por mantener informada a la mujer segoviana de las últimas novedades y hacerlo con la oportunidad y buen gusto que le caracteriza.

## 30.000 cabras y ovejas, muertas por las inundaciones en GRECIA

Atenas, 1.—Unas treinta mil cabras y ovejas han resultado muertas como consecuencia de las tormentas e inundaciones ocurridas en Grecia, que por otra parte, han hecho descender la temperatura de cuarenta a diez grados centígrados. Plantaciones de arroz y algodón, en una extensión de quinientas mil áreas, han quedado completamente inundadas. La zona Serres, al norte de Grecia, ha sido la más afectada. Unidades del Ejército acudieron a las zonas aisladas para rescatar a las víctimas. El río Struma, uno de los desbordados, llevaba en su corriente trozos de casas y muebles de Bulgaria. Las comunicaciones terrestres entre Atenas y Larissa han quedado interrumpidas.—Efe.

## 30.000 cabras y ovejas, muertas por las inundaciones en GRECIA

Atenas, 1.—Unas treinta mil cabras y ovejas han resultado muertas como consecuencia de las tormentas e inundaciones ocurridas en Grecia, que por otra parte, han hecho descender la temperatura de cuarenta a diez grados centígrados. Plantaciones de arroz y algodón, en una extensión de quinientas mil áreas, han quedado completamente inundadas. La zona Serres, al norte de Grecia, ha sido la más afectada. Unidades del Ejército acudieron a las zonas aisladas para rescatar a las víctimas. El río Struma, uno de los desbordados, llevaba en su corriente trozos de casas y muebles de Bulgaria. Las comunicaciones terrestres entre Atenas y Larissa han quedado interrumpidas.—Efe.

CRONICA DE LA CIUDAD

Apoteosis final

Y al fin llegó, como era natural que llegara, el fin de las Fiestas y Fiestas del año 1957. Un fin que tuvo en realidad caracteres de verdadera apoteosis, creando un ambiente de multitud en fiesta que fué el mejor ornamento de la ciudad en este último día de sus ferias anuales.

Podría establecerse una disputa acerca de cuál de los dos días, el de ayer o el de San Pedro, hubo más gente en las calles de Segovia. Creemos que la respuesta es dudosa, pues en ambas jornadas fué inenarrable la animación. Pero no era sólo la cantidad de público. Tanto en una como en otra jornada, para dar con su perfil exacto resulta imprescindible echar mano del ingrediente calor. El calor, justiciero, sofocante, exagerado, y sin embargo gozoso, festivo, porque ese calor nos vertía a todos hacia fuera, y todos aparecíamos del exterior, sin mezcla de disfraces y disfraz, tal como éramos.

Se pasó el calor de lo lindo ayer, como anteayer. Ayer tocó en la carrera ciclista, que no faltó quien la presenciara a pie firme aguantando los rigores del sol, lo cual parece milagroso que pudiera resistirse, y de ello vino el que la jornada se convirtiera en una especie de jase de los campeonatos de bebedores de cerveza. Preguntamos, ¿cuánta cerveza se bebió ayer en Segovia? Imaginamos que todo ayer se redujo a ir de aquí para allá, de barra en barra, diciendo:

—Dos cañas. ¡Pero que estén fresquitas!

Y así fué como los nativos segovianos, los segovianos de la diáspora—como dijo el otro—los poetas de Valladolid que aquí tuvieron una bella fiesta poética, y los mil y mil visitantes que ayer recorrieron nuestras calles, hermanados en una idéntica necesidad, que expresaban con las mismas palabras:

—¡Pero que estén fresquitas!

...Ellos, y ellas también, sólo que ellas, en grupos multicolores, rientes, maravillosos, se acercaban a los despachos de helados, donde con voz de miel, un poco desmayada por el ardor estival, pero vibrante por la propia juventud, pedían un corte de nata con fresa.

El maestro internacional Román Torán venció en veinte tableros a los jugadores segovianos

Sólo José Luis Aragonés logró hacer tablas con el campeón español

Como estaba anunciado en el programa de festejos, se celebró la exhibición del maestro internacional y campeón de España de ajedrez, Román Torán, quien se enfrentó en partidas simultáneas con veintinueve de los más destacados ajedrecistas de nuestra localidad, logrando vencer a veinte de sus oponentes y hacer tablas con el joven ajedrecista segoviano José Luis Aragonés, en el que vemos una magnífica promesa de excelente jugador.

Se le enfrentaron los señores González, Mayor, García, Marcos, Huerta, Aragonés (Juan), Aragonés (José Luis), Alonso Ortega, Bellido, Pérez Miguélez, Román, Santos Barata, Gómez de Caso, De Frutos Molinera, Gallego, Pérez, Martínez Cejudo, Martín Arribas, Sanz Flandes, Callejo y Gil. Desde el principio de las partidas se pudo ver la abrumadora superioridad que reflejaba el juego del maestro Torán; así fueron inclinándose uno tras otro los segovianos Marcos, Pérez Miguélez (éste, después de arriesgarse a un brillante ataque con un final no bien calculado), Bellido, Román, etc.

Continuaban haciendo una fuerte defensa posicional Gómez de Caso, Gallego, De Frutos, Callejo, Gil y Sanz Flandes. En la fase media de estas partidas, Torán, mediante hábiles movimientos ofensivos, consiguió plantear situaciones estratégicas que le dieron como resultado decisivas ventajas en los obligados cambios, llegando a las fases finales con tan manifiesta superioridad que progresivamente decidió el abandono de nuestros jugadores.

Mención aparte y muy especial hacemos del joven ajedrecista José Luis Aragonés, quien llevó su tablero con una seguridad extraordinaria, aceptando, mediante hábiles jugadas, tan sólo aquellos cambios de piezas que no le suponían manifiesta desventaja, consiguiendo llegar a una estabilizada posición que no permitía más final lógico que el del empate, como así reconoció Torán al ofrecer tablas al segoviano Aragonés, que éste aceptó jubilosamente. De Torán nada podemos añadir a cuantas referencias tenemos de su excepcional calidad de jugador.

juego y de la brillantez con que ha defendido el pabellón español en más de veintisiete países, donde sus victorias y primeros puestos le acreditan como el mejor jugador español. Celebramos haber tenido ocasión de presenciar su destacada exhibición y estimamos que estas actuaciones, con la experiencia que pueden deparar, mejorarán, sin duda, el noble deseo de emulación de nuestros ajedrecistas.

LAS ULTIMAS TIRADAS DE PICHON

Las últimas tiradas de pichón, celebradas en el alto de Baterías, revistieron una extraordinaria animación, sobre todo la última de ellas, en la que participaron numerosos tiradores. Estuvieron presentes el gobernador civil, alcalde y delegado de Sindicatos.

Primero se celebró la tirada Copa Gobernador Civil, a 23 metros, con seis pájaros, excluyendo dos cerros. Cubrieron con los seis pájaros los señores Arias (don Javier) y Lozano (don José Luis), proclamándose vencedor el primero, seguido de los señores Lozano, Copa Reloj Masago; Mesa (don Bruno), Copa Soberano; Suárez (don Ramón), Copa Lambretta, y Rincón (don Marciano), Copa Armería El Carmen.

La tirada Copa Reloj Certina era a un pájaro, desde 23 metros.

Venció don Fortunato Mesa, con siete pájaros de siete, y seguido de don Luis Marfagón, con seis de siete.

La Copa Terry era también desde 23 metros, a un pájaro. Hasta el pájaro número 15 llegaron empatados los señores Bustos, Mesa (don Carlos) y Arroyo, proclamándose vencedor, en la tirada final, don Carlos Mesa, con 17 pájaros de 18.

COLABORACION EN LA TOMBOLA DE CARIDAD

Esta tarde colabora en la Tómbola la parroquia de San Esteban, y mañana, desde las siete, lo hará la parroquia de San Lorenzo.

FARMACIAS DE GUARDIA

Para esta noche: Cervantes, 27, Tel. 1465. Grupo 3.º Ramiro Ledesma. Teléfono 2448.

LOTERIA PRO-CIEGOS

Sorteo del día 28.—Premiados con 125 pesetas, número 620. Con 12,50, los terminados en 20. De este número han correspondido a Segovia 6.000 pesetas.

EL SEÑOR

D. Juan Pérez-Villamil Barrio

Falleció en Segovia, el día 30 de Junio de 1957

a los 69 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad R. I. P.

Su desconsolada esposa doña Antonia Hernanz Tejedor; hijos María de los Angeles y Félix Pérez-Villamil Hernanz; hermanos, hermanos políticos, sobrinos y demás familia,

Participan a sus amigos tan sensible pérdida y les agradecerán la asistencia al funeral que por el eterno descanso de su alma se oficiará mañana, día 2, a las nueve, en la iglesia de Santa Eulalia, y a la misa de privilegio que se rezará a las ocho de la misma, el día 3.

El cadáver recibió cristiana sepultura en la tarde de hoy.



Información Local

Con extraordinaria brillantez se celebró el XXVIII día de Segovia

Los excursionistas, en número de varios millares, llegaron a nuestra capital en 30 autocares y muchos otros automóviles

En el Ayuntamiento tuvo lugar la recepción de los visitantes, hablando desde el balcón de la Casa Consistorial el alcalde y el presidente del Centro

Por la tarde, los excursionistas marcharon a La Granja

El XXVIII Día de Segovia se celebró ayer con una gran animación y extraordinaria brillantez. De Madrid llegaron a nuestra capital treinta autocares de la tradicional excursión que organiza anualmente el Centro Segoviano, y además de estos autocares, numerosos excursionistas hicieron el viaje en gran número de automóviles particulares y por vía férrea. Sobre las diez y media llegaron a Segovia, animándose nuestras calles con su presencia, y se dirigieron a la Santa Iglesia Catedral para asistir a una misa, que se ofició a las once.

LA RECEPCION

A las doce de la mañana, se celebró en las Casas Consistoriales la recepción oficial de los excursionistas que habían llegado a Segovia con motivo del XXVIII «Día de Segovia». Allí esperaban con el alcalde, don Ángel Sanz Aránguez, varios señores concejales; gobernador militar, don Manuel Alvarez-Campana y Vignote; presidente de la Diputación, don Julio Peñas; otras autoridades militares y civiles y diversas representaciones. El presidente del Centro Segoviano, don Juan Rico Martín, consejeros y directivos del mismo, fueron recibidos por el alcalde en su despacho oficial.

A las doce en punto, la bandera del Centro Segoviano de Madrid fué colocada en el balcón del Ayuntamiento, junto a la enseña de la Patria. El público, muy numeroso, que se encontraba en la plaza, señaló este momento con grandes aplausos.

Terminados los saludos de rigor, se pronunciaron, desde el balcón del Ayuntamiento, ante el micrófono allí instalado, los discursos de bienvenida y gratitud.

DISCURSO DEL ALCALDE

Inició los discursos el alcalde de la ciudad, don Ángel Sanz Aránguez.

«Queridos amigos y paisanos—comenzó diciendo—: Segovia se viste de sus mejores galas en este día en que venis a rendirle el culto de vuestro cariño; de vuestro amor y veneración de hijos agradecidos a la Tierra que a muchos os vio nacer, y que a otros os concede merecidamente ese título como premio a esa fidelidad y amor heredados de vuestros mayores que os constituye a todos en miembros de esta familia de segovianos que en tanta estima tenemos.

En este día dedicado a la exaltación del amor filial a la Tierra habéis dejado por unas horas vuestro laborioso quehacer, entregándoos a dar satisfacción a vuestros sentimientos más íntimos, olvidados del cotidiano trajín que impone esta vida cada vez más acelerada y materialista, haciendo un alto en el camino en este remanso de paz y de gozo espiritual, para compartir con nosotros, vuestros familiares y amigos, estos momentos siempre cortos de íntima satisfacción y de alegre expansión, viviendo el ambiente y calor del hogar añorado, soñando despiertos aquellos otros días felices con los recuerdos más íntimos, que son como caricias en el alma.

Segovia, vuestra ciudad, silenciosa y austera, se siente hoy bulliciosa y alegre como la madre que abraza a sus hijos después de una larga ausencia. Ella os abre su corazón y os brinda sus mejores galas para que la contempléis en todo su esplendor y belleza; para que oréis al pie de su Virgen bendita, de vuestra Virgen de la Fuencisla que es el sumo compendio de todas las virtudes y bellezas; para que os extasiéis contemplando estos monumentos únicos en el mundo, que para vosotros son, además, el patrimonio familiar que se contempla como propio, porque es así: es vuestro, de vuestros padres, de vuestros hijos. Para que, en fin, os sintáis aquí como en vuestra casa, dentro de esta familia segoviana que os recibe jubilosamente.

Desde vuestra visita del año pasado he sentido muchas veces el deseo de superar el recibimiento que entonces se os hizo, que si bien sentido y cariñoso en el fondo, no se manifestó como corresponde a vuestros sentimientos. Y si bien es cierto que el carácter castellano, por su peculiar seriedad y reciedumbre, es parco en manifestaciones externas, no lo es menos que, en tocando al sentimiento de familia, no tiene dobleces en su corazón y sabe entregarse con alegría y elegancia sin igual. Por eso, en este día, al daros la bienvenida en nombre de esta vuestra Segovia, de su Ayuntamiento y mió propio, quiero proclamar al mundo que no hay otra ciudad más dichosa ni más amada de sus hijos, como no hay en toda España una representación más genuina, más amante de su patria chica y de sus tradiciones, que el Centro Segoviano de Madrid, cuyo espíritu ha ido también brotando en otras ciudades y donde, como allí, se viene riñendo el culto del honor y del amor a Segovia y su provincia.

Segovia corresponde agradecida con el recuerdo y su cariño hacia vosotros, hacia esos hijos que salieron animados a enfrentarse con la vida, pero dejando en custodia en estos hogares un trocito de su corazón que viene a ser

una ofrenda permanente a la madre Castilla, a su corazón que es Segovia, pues como muy bien dijo un día un gran orador, limita con Castilla por los cuatro costados.»

Las palabras del alcalde fueron subrayadas con una gran ovación.

EL PRESIDENTE DEL CENTRO SEGOVIANO

A continuación pronuncia unas palabras el presidente del Centro Segoviano de Madrid, don Juan Rico Martín, quien comienza di-

ciendo que es difícil hablar después de las bellas palabras que ha pronunciado el alcalde de Segovia. El Centro Segoviano ha organizado, una vez más, esta alegre caravana que desplazándose de la capital de España, viene a rendirse ante esta espiritualidad, hecha piedra e historia, de esta ciudad que es rincón que se abre a la más bella evocación.

Decía ayer a Ignacio Mateo, ante los micrófonos de Radio Nacio-

nal, que esta visita colectiva a Segovia, rebasaba los límites de una excursión, para convertirse en romería, embajada y misión. Es romería, por lo que tiene de alegría, del bello encanto que tiene una tradición como es ya este «Día de Segovia»; de embajada, porque venimos aquí, a decirnos a los segovianos cómo se siente y vibra el amor a la patria chica en aquel Centro que, colocado en pleno corazón de Madrid, es templo donde vibra la evocación de estas tierras. Y es misión por el aire mismo de la entrada cordial a la visita. De aquí nuestra alegría al ver la gente apinada, con las autoridades al frente, para recibirnos. Segovianos: no estáis ausentes en nosotros, porque Segovia está siempre en nuestro corazón.

Agradece las palabras del alcalde y la presencia de las autoridades y termina diciendo que en nombre de todos rinde el homenaje que merece siempre esta tierra que nos vio nacer. Las vibrantes palabras del señor Rico Martín fueron subrayadas con clamorosos aplausos.

Terminados los discursos, actuó el cuadro de danzas del Centro Segoviano de Madrid, que, ante el entusiasmo del público, presentó una bella muestra del folklore segoviano, destacando la «Jota de Prádena» el «Paloteo». Durante el acto actuó para hacer las distintas presentaciones, el locutor de Radio Nacional don Ignacio Mateo.

Finalizada la fiesta, los excursionistas se dispersaron por la ciudad para visitar los distintos monumentos, a las dos tuvo lugar el almuerzo oficial, y a las cinco de la tarde se dirigieron al Real Sitio de San Ildefonso, donde presenciaron los juegos de agua de las monumentales fuentes de Palacio.

A última hora de la tarde, por el puerto de Navacerrada, emprendieron el viaje de regreso a Madrid.

Un anciano herido de gravedad al sufrir una caída en la vía pública

Esta tarde, sobre las dos y cuarto, ha sido atendido en la Casa de Socorro, por el personal facultativo de guardia, Justo Segovia, de 78 años de transeunte indigente, el cual había sufrido una caída en la vía pública consecuencia de su estado de intoxicación alcohólica.

Se le pudo apreciar una herida incisa, contusa en la región frontal izquierda, con probable fractura de cráneo.

Después de asistido fué trasladado al Hospital de la Misericordia, en grave estado.

Tres heridos en accidente de motocicleta

Hubo tres heridos en un accidente de motocicleta en la carretera de La Granja, a consecuencia de un reventón que sufrió una de las ruedas de la máquina que conducía don Antonio Cantero Miró, y en la que iban otras dos personas. El accidente ocurrió cuando regresaban del Real Sitio de San Ildefonso.

El señor Cantero Mira, domiciliado en Plata número 33, padece una herida contusa y erosiones en el hombro; su hija Rosa María, contusiones y erosiones en diversas partes del cuerpo, en ambas manos y con probable fractura de radio derecho, la hermana política del señor Cantero, doña Pilar García Gutiérrez, domiciliada en Madrid, erosiones en rodillas y otras contusiones.

Los tres heridos fueron trasladados a la Casa de Socorro, donde se les practicaron las curas correspondientes.

EL TIEMPO EN SEGOVIA

En la tarde de ayer Presión atmosférica: 679 m/m. Dirección del viento: N. Fuerza del viento: 11 Ktos. Temperatura máxima: 32,4.

En la mañana de hoy Presión atmosférica: 678,6 m/m. Dirección y fuerza del viento: Calma. Temperatura mínima: 15,5.

Los señores de González Bueno (D. Carlos) ofrecieron el sábado una fiesta en su casa de Segovia

Los señores de González Bueno, cuya esplendidez corre parejas con su simpatía y amabilidad, celebraron el sábado una magnífica fiesta de sociedad en su casa de Segovia, que perteneció a sus tíos los señores De la Piñera, en la que han hecho importantes obras conservando su carácter y cuya decoración se llevó a cabo en estos días con gran esmero.

Desde las primeras horas de la noche comenzaron a llegar personalidades de Madrid, entre las que figuraba el marqués de Villaverde, ministros y ex ministros y las más destacadas figuras nacionales de la Medicina. De Segovia asistieron una veintena de familias y la concurrencia pasaba de docientos personas.

El patio central y el jardín de la casa aparecían preciosamente iluminados y en lo alto de una de las paredes del jardín se habían instalado dos grandes focos que iluminaban la torre de la Catedral.

Desde el comienzo de la fiesta se iba ofreciendo a los invitados whisky, vinos y aperitivos.

Después se sirvió una espléndida cena en las galerías del patio central, donde se actuaron grupos de danzas segovianas y varias artistas de canto y baile flamenco que llegaron de Madrid para actuar en la fiesta, y una brillante orquesta se encargó de animar a los invitados al baile.

LOS INVITADOS

Entre los asistentes figuraban el ministro de Trabajo, señor Sanz Orrio, y señora; ex ministro señor Arburúa, y señora; ex ministro señor González-Bueno (don Pedro); gobernador civil de la provincia, señor Marín Pérez, y señora; gobernador civil de Huesca, señor Riera, y señora; alcalde de la ciudad, señor Sanz Aránguez, y señora; director general de Prisiones, señor Herreros de Tejada, y señora.

Marqueses de Quintanar, marqueses de Lozoya, marqueses de Miranda de Ebro, marqueses del Arco, mar-

DE SOCIEDAD

Petición de mano

Por los señores de Martín Bayón y para su hijo don José Antonio, funcionario de la Delegación de Hacienda, ha sido pedida a los señores de Marcos (don Clemente) la mano de su bella hija María Jesús.

Entre los novios se cruzaron los regalos de rigor. El enlace matrimonial se celebrará el próximo mes de Agosto.

CALIFICACION MORAL DE LAS PELICULAS

«Corruscel napolitano» (3). «La torre de los ambiciosos» (3). «Rob Roy, el gran rebelde» (2).

CINE CERVANTES

Martes: A las 8 y 11 noche Espectacular reposición

«CARRUSEL NAPOLITANO» Technicolor. Tolerada. Por Sofia Loren y Paolo Stoppa

Miércoles: Programa doble «LA TORRE DE LOS AMBICIOSOS»

«ROB ROY, EL GRAN REBELDE»

qués de Villaverde, marqués de Valdeiglesias, marqués de la Valdavia, condes de Valmaseda, condes de Valle de Suchil, condes de Sepúlveda, condes de Velarde.

Doctor Jiménez Díaz y señora, doctor Hernando y señora, doctor García Orocyen y señora, doctor Mogena y señora, doctor López Ibor y señora, doctor Oliver Pascual y señora, doctor Gilsanz y señora, doctor López García y señora, doctor Oya y señora, doctor Marina Fiol y señora, doctor Lorente Fernández y señora, doctor Zumel y señora, doctor Gimena Peñas y señora, doctor Obrador Alcalde y señora, doctor Roff y señora, doctor Villasant y señora, doctor Sala y señora, doctor Viesca y señora, doctor Vivanco Bergamín y señora, doctor Rodríguez Miñón y señora, doctor Moreno (don Pedro) y señora, doctor Alix Alix y señora, doctor Barreda Espinosa y señora, doctor Arias Vallejo y señora, doctor Orbanjea y señora, doctor Sentí Montañez y señora, doctor Gila (don Alfonso) y señora, doctor Perianes y señora, doctor Lara Roldán y señora, doctor Albert Aceituno y señora, doctor Asin Gavín y señora, doctor Elio y señora, doctor Gándara Mazpule y señora, doctor Romeo Orbeago y señora, doctor Echeverría y señora, doctor Losada Trulock y señora, doctor Fernández Pleyan y señora, doctor Hidalgo Huerta y señora, doctor Paredes y señora, doctor Ortega Núñez y señora, doctor Laoz Navarro y señora, doctor Hernando Avendaño y señora, doctor Esteban y Marquer de Prado y señora, doctor Romero Alcázar y señora, doctor Lafuente y señora, doctor Bravo Morate y señora, doctor Vidacheza y señora, doctor Muñoz González y señora, doctor Barrios y señora, doctor Masjuan y señora, doctor Gil (don Paulo) y señora.

Señores de Enseñat (don Jaime), señores de Comin (don Ricardo), señores de Lara Alen, señores de Durán Pelayo (don Florencio), señora viuda de Ruiz de Alda, señores de Oyarzabal Velarde (don Alberto), señores de Morales (don José Antonio), señores de Lostau Román (don Eugenio), señores de Ortega (don Domingo), señores de Martos (don Federico), señores de Reguera (don Andrés), señores de Carretero (don Enrique), don Francisco, don José y don Juan), don Abilio Arroyo y señora, don Manuel Leal y señora, señores de Peñalosa, señores de Pitarque, señores de López Desa, don Amando Escorial y señora, señores de Montoya, señores de Giraldez, señores de Samaniego, señores de Herranz (don Pedro), señores de Oruenta, señores de Pérez Escobar, señores de Encinas (don José), don José María Peláez y señora, señores de Sancho Rosa (don Ignacio), señores de Ruiz Rivas, señora de Grande Cobián, don Javier Oyarzabal, don Mariano Grau, don Luis Cano Lozano, don Germán Reguera, señorita María Romero de Lecea, señorita Angela López García Bermejo, señorita María Alvarez Casas, don Leopoldo Moreno.

Doctor Arias, doctor Palacios Mateo, doctor Leoz, doctor Pérez Gómez, doctor Moreno González-Bueno, doctor Borregón.

Don Luis Encinas Fernández, don José Antonio González-Bueno Ramognino.

Los señores de González Bueno—ella elegantemente ataviada y luciendo un precioso y magnífico collar—atendieron en el curso de la fiesta a los invitados con su acostumbrada simpatía y amabilidad, lo que hizo más grata la reunión.

# LA CORRIDA DE TOROS DEL DIA DE S. PEDRO EN AMBIENTE DE «PARRALA»: QUE SI QUE SI, QUE NO QUE NO

## Lucida actuación de Josechu Pérez de Mendoza, que cortó dos orejas

### Gregorio Sánchez y R. Girón también cortaron apéndices

El día de San Pedro en Segovia no parece a ninguno de los del resto del año. Tiene un ambiente denso, inconfundible. Sus dianas, sus tracas y comparsas de gigantes y cabezudos, mantienen el sabor taurino característico del día. La corrida de toros tiene un interés sobre los demás festejos. Podemos decir sin temor a exagerar que la expectativa máxima se centra en los toros. Ello justifica siempre que es nuestra fiesta nacional. Y lo será toda la vida, porque el español es indómito y bravo, como el toro.

Además, el sábado, el consabido astorero Rey, dándole esplendor, lo elevó a la categoría de magnífico.

Como el cartel reunía atractivos, casi se agotaron los boletos. He aquí sus componentes: Josechu Pérez de Mendoza, caballero rejoneador con grandes entusiasmos y excelente «hora de servicios». Matadores: José María Martorell, Gregorio Sánchez y Rafael Girón. Los dos primeros precedidos de recientes triunfos y el tercero en su primer año de alternativa, con ganas de escalar las alturas. Toros de Domingo Ortega, prestigioso ganadero. Profundo, entusiasta, erudito y no a la violeta—conocedor del toro. Títulos en propiedad.

Cuando el presidente don Jacinto Niñez, teniente de alcalde de nuestro excelentísimo Ayuntamiento, asesorado por el que fué gran figura del toro, Fernando Domínguez, airea el pañuelo blanco, dando la señal de comenzar, la plaza ofrecía un brillantísimo aspecto.

Muchísimas palmas a todos en el pañuelo. Rafael Girón lo hace destacado por su condición de nuevo en esta plaza. Desfile con importancia en las filas. Josechu al frente, en vistosa exhibición de alta monta, frena elegante su magnífico alazán. Lleva al corral de costadillo, dando una vuelta a la redonda, saludando cortés al público que la aplaude. Finalmente retrocede por la puerta de cuadrillas,

sin perder la cara al «auditorio», que le despide con fuertes aplausos. Próximo a nuestro burladero ocupaba una barrera don Alvaro Domecq, gran figura de gráfismo recuerdo del toro a caballo, al que tuvimos el honor de saludar momentos antes de empezar el festejo.

**Josechu**  
En la arena, «Cantinflas», número 37, negro y gordo. Como todos, pertenece a la ganadería de Ortega. Josechu en acción. Varias pasadas de preparación, en las que el bicho se queda. Un arponcillo entrando de

frente algo pasado, que enciende la sangre del morito, otro bien preparado y un tercero superior bien centrado en lo alto. Muchísimas palmas.

Cambia de jaca. Coge un par de banderillas y se las brinda a don Alvaro. No hay suerte en la ejecución. Otro gran par en lo alto, que se aplaude con entusiasmo, del que sale toreando alegremente por bulerías. Ovación grande. Toca la música en su honor y brinda al público un par con cite a dos manos. Previa dos pasadas y con el toro metido en tablas, clava desprendiéndose un pañuelo. Dos rejones de muerte. Superior el primero. Pie a tierra, dos descabellos, una estocada y descabello a pulso. Gran ovación, dos orejas, vuelta, flores y saludos.

**José María Martorell**  
No tuvo suerte el cordobés, que viste morado y plata. Su primer toro, que tomó tres varas recargando, quedó algo aplomado, pero sin perder fuerza en la embestida. Antes, el maestro le había capeado perdiendo el engaño y sin relieve. En quites nada reseñable. Como el toro está probón y el torero no vislumbra lucimiento, tira a abreviar, disgustando la decisión al respetable. Entra y sale piquerosamente perseguido en tablas. Media de travesía. Cuatro descabellos—intentos—y descontento general. Como desagravio el público aplaude al toro.

La lidia del cuarto toro transcurió en una constante chillería. El toro, bravo y con empuje, entraba alegre a los caballos. En la primera vara el picador barrena ensañándose, aunque cogió los altos. La segunda valió por tres, porque tres toros las veces que casi sin separarse del caballo entró. Se cambia de tercio, y el público sigue chillando, sin que encontremos ya justificación. Sale Martorell en este ambiente de descontento, y se mete en el lío. Busca la igualdad y arrecia el escándalo. Entra bien dos veces pinchando sin soltar. Una entera en lo alto, tendida y alargando el bracoito. Se aplaude al toro y sigue el chillero.

**Gregorio Sánchez**  
Buen éxito alcanzó el toledano en su primer toro. Aprovechó su alegría y se lució como él sabe haberlo. Lanceó bien en tablas, descollando una excelente verónica. El bicho tomó dos varas recargando con brío. Se cambia el tercio a petición del maestro, con miras a conservar el «género».

Tantea en tablas del 8. Con la izquierda cuatro naturales aguantando valiente. Faena de conjunto sobresaliente. Más naturales en el sol, adelantando la mano y mandando bien. Pases citando de espaldas bien ligados, erguida la planta, ceñidos, de buen porte. En varios remates el público le ovaciona. Dos pinchazos entrando bien, una casi entera al hilo de las tablas y descabello elegante a pulso con la muleta atrás. Ovación grande, oreja, vuelta y saludos.

A su segundo, Gregorio, que viste de azul celeste y oro, lo lancea bien y coloca al toro en suerte. Buena puya en lo alto. En la segunda entrada el piquero aprovecha el agujero anterior y el toro queda aplomado. Con la muleta porfia al toro que se acula en tablas y se ha puesto reservón. El matador no ve posibilidades de lucimiento, o no las busca, que de todo hubo, y abreva. Una casi entera algo caída y golpe de puntilla. No queda a gusto el respetable y las opiniones se dividen. Otra vez será.

**Rafael Girón**  
Viste terno blanco y plata. Anotamos unos buenos lances de Rafael y unas chucuelinas de Martorell. Tres pares del maestro con más voluntad que acierto. Brinda al público. Cuatro pases por alto aguantando mucho y el de pecho. Derechazos girando bien. Varios citando de espaldas. Más faena en tablas ayudando al toro con el sable. Faena con voluntad, de buen conjunto. En la primera igualdad entra bien, pero se le va la mano al pescezo, donde deja una estocada que es suficiente. Ovación, oreja y vuelta.

En el sexto, ¡qué toro!, no vimos, lamentablemente, nada de relieve a favor del matador. Vimos derribar estrepitosamente en la primera vara, armándose el consiguiente bullo. Otra segunda vara atroz, metiendo un palmo de vara y aun más, otra tercera en el destrozado morrillo. A pesar de todo, cuando Girón le cita con la muleta, el toro acude bravo y con nobleza, Faenón a la vista. Pero no. Lástima. Rafael lo lleva por el camino laborioso sin hacerse con el toro. Varios pinchazos sin soltar y seis intentos dan fin del hermoso toro.

**El ganado**  
Hemos dejado para el final los toros, por la excelente impresión que dejaron. Domingo Ortega envió una «señora» corrida de toros. Con presencia, trapío y edad. Todos excedieron el peso reglamentario. Un promedio aproximado a los 275 kilos canal, según informes particulares. Ganado algo bronco, pero noble. Según opinión de los técnicos, incómodos para el torero de actualidad. Pero... ¡qué sexto toro, señores!

A. FERRÁNDEZ-PACHECO

## El espectáculo Fantasías en el Ruedo actuó ayer con gran éxito

Como final taurino de ferias, vimos ayer en nuestra plaza este conjunto cómico-taurino-musical que alcanzó un brillante éxito y hizo pasar dos horas de agradable solaz al público, muy numeroso, que acudió a presenciarlo, entre el que había buen porcentaje de «gente menuda», siempre dispuesta a pasarlo bien con «dos tontos».

En estos conjuntos es casi indispensable el relleno de la agrupación musical. Pero no se puede llamar musicales, sin menospreciarlas, a unas señoras que tocan el tambor. Este fué el principio del ameno espectáculo. El espectacular desfile.

A continuación, la parte «seria». Luciano Briceño y el sobresaliente, acompañados de dos banderilleros, cruzan en solitario silencioso el redondel. Están encargados de lidiar «una brava res». Y lo consiguen a su manera. La lidia sería tiene sus incidentes chungones, que fueron en tiempos el origen del toro cómico, por obra y gracia de la vis cómica de Rafael Dutrás. En lógico contraste, muchas suertes que hoy se hacen en serio fueron creadas por toreros cómicos, que aun haciéndolas con toros, siempre tienen rasgos de su origen.

A continuación, el Tío Caracas, Charlot Fratellini y don Canuto se las entendieron con otra vaquilla. Entre los muchos y graciosos trucos puestos en juego, vimos al Tío Caracas armado de grueso garrote, increpar des-

de el tendido a los dos «compis» que había en el redondel. Lo hizo tan en «serio», que al descollarse del tendido e ir a saltar al redondel, un guardia auténtico intentó detenerlo.

Estos mismos artistas lidiaron al final otra res, que tuvo el desagradable incidente de resultar herido uno de sus componentes. El desfile de El Mediano con su cuadrilla fué épico. Todos sus componentes, imponentemente centrados cómicamente. Entre ellos destacaron la gentil amazona sobre su caballo «ful», de delicado y alegre trote, y el piquero, formidable sobre su peico simulado, peto «antirreglamentario» y retirada «airosa».

Podemos resumir su actuación diciendo que hicieron «ocuras», todas muy celebradas.

No faltó en el conjunto, los celebrados números de circo a cargo del chino malabarista y los formidables atletas Los Aliar's, a los que el público premió con grandes aplausos sus meritorios trabajos.

Buen final de festejos: Caras alegres, satisfechas, de público divertido. Y los peques, ¡como se ríen con «dos tontos»!

A. F. P.  
**Parte facultativo**  
Durante la lidia de la última res, resultó con ligera conmoción cerebral, que la impide continuar la lidia, el artista cómico Pedro Prieto Alvarez «Fratellini».—Doctor Villa.

## JOAQUIN POLO, DE TALAVERA, VENCIO EN LA CARRERA CICLISTA CELEBRADA AYER

### Francisco Sánchez, primer segoviano clasificado, entró en quinta posición

Muchos espectadores se reunieron también ayer, por la mañana, en el centro urbano, para presenciar la carrera ciclista reservada a profesionales, organizada por la Sociedad Ciclista Segoviana y bajo el patrocinio del Ayuntamiento.

La organización fué buena, pero faltaron algunos detalles que esperamos se subsanen para veces sucesivas. El principal de todos, a nuestro modo de ver, una instalación de altavoces al menos frente a las tribunas, para poder anunciar no sólo a los corredores las primas que se concedían, sino también al público, para que estuviera enterado de ello. Y al mismo tiempo, para informar también a los espectadores situados a lo largo del recorrido de los nombres de cada uno de los corredores, al menos de los que marchaban en cabeza, de los que se adelantaban, etc.

Y decimos todo esto porque creemos que no es ningún reproche a los organizadores, sino simplemente un deseo de atención para que en años venideros se cuiden todos estos detalles esenciales para que el desarrollo de la prueba esté en consonancia con el número de corredores inscritos y con la categoría de los mismos.

Tomaron la salida ciclistas de Talavera de la Reina, Avila, Madrid, Valladolid y Segovia, formando un grupo total de 31, y entre ellos figuró el vencedor del año pasado, Ignacio Morata, que corrió con el dorado número 1.

Hubo también en el circuito cuatro segovianos: Lucio de Pablos, que se retiró; Angel Mozo, Francisco Sánchez y Angel Jordán. Sánchez, a pesar de haber perdido la cabeza y al fin pudo rebasarles, se agregó posteriormente al pelotón que marchaba delante de él, en un momento se impuso en un buen número al llegar a la meta en la última vuelta.

Angel Jordán quizá hubiera podido hacer lo mismo que su compañero, pero perdió la vuelta juntos y con ellos también se pegó a los dos primeros clasificados, pero sufrió una caída en la vuelta 31 y ya no pudo reincorporarse al grupo. Digno de elogio, por lo tanto, el comportamiento de los dos segovianos. Hay que tener presente que los corredores que vienen de otras localidades están muy acostumbrados a pruebas de esta clase y con mayor experiencia, por lo que nos parece equitativo el esfuerzo de estímulo ese empeño de que superarse, y que lograrán si que como ayer hicieron: continuar hasta el fin con el máximo esfuerzo, que fué premiado por los espectadores en calidas ovaciones.

En cuanto a Angel Mozo, vamos a

dar, también, nuestra opinión personalísima y sincera sobre su actuación en la carrera.

Es cierto que fué en última posición y perdiendo vueltas; es cierto que no podía ayudar a sus compañeros «tirandos» de ellos porque sus cualidades, de momento, son inferiores, pero también es cierto que, si bien para él la competición acabó pronto, el muchacho, llevado de una gran afición, continuó en la prueba, sin preocuparse de nada ni de nadie, y aguantó hasta el final, corriendo en solitario.

Y un dato a su favor vemos en esto: Fué una dura experiencia para él correr en solitario y bajo el fuerte calor. Aguantó y esto le ayudará a ir forjando su resistencia para pruebas verdaderas. Es joven aún y tiene que luchar mucho, pero si lo hace con empeño conseguirá buenos frutos.

Repetimos, por lo tanto, que nos agrada verle correr sin querer retirarse. Algo le habrá reportado este esfuerzo.

En la vuelta 34 se retiró Lucio de Pablos, a consecuencia de unas molestias que sufría en el estómago.

## La carrera

Dieron los corredores una vuelta neutralizada al circuito, e inmediatamente se lanza el grupo a cubrir la primera vuelta oficial, que culmina en primera posición el segoviano Francisco Sánchez, seguido de Jiménez Pareja, Diego Morales, Eugenio Rejas, Julio Jiménez y el resto del pelotón. En la vuelta segunda pasa en primer lugar Diego Morales, y le sigue Jiménez Pareja, que han rebasado ya a Sánchez. En la tercera, Julio Jiménez, que en la anterior pasó el tercero, se coloca en primera posición, seguido de Jiménez Pareja y Morales. Y en esta vuelta se va estirando el grupo, pero todavía no hay grandes diferencias entre ellos. El último en pasar, como en vueltas anteriores, es Angel Mozo. Hay una prima en la cuarta vuelta, y se impone en la meta Carlos Herranz, que es seguido de Rogelio Hernández y otros seis corredores, a los que, a cierta distancia, sigue el pelotón general, marchando los últimos Pedro Pérez y Mozo. En esta vuelta se retira Severiano Hernández.

En la quinta pasan por la meta Esteban Martín y Joaquín Polo, y a unos metros Antonio Cordero con el pelotón general. Este es el momento que marca la lucha de los dos corredores primeramente citados para clasificarse en el lugar preferente. Aumentan su marcha y en la sexta vuelta alcanzan a los dos últimos, Pérez y Mozo, a los que también rebasa Cordero en esta vuelta. A 25 segundos de los tres primeros pasa el pelotón, mandado por Ignacio Morata,

que hace esfuerzos para alcanzar a los fugitivos, pero sin lograrlo, ya que Martín y Polo sacan cuatro segundos a Cordero y 30 al grupo en la vuelta 10.

Jiménez Pareja pinchó en la vuelta 5, y en la 6 pierde vuelta. Pascual Ortega se retira en la 5, en la 9 Antonio López, y en la 10, Antonio Martín.

La prima de la vuelta 8 se la adjudicó Esteban Martín.

Como hemos dicho, a partir de la vuelta 5 se colocan en cabeza Martín y Polo, que se van alternando, ganando, el primero las primas de las vueltas 11, 25, 16, 23, y 33, mientras que Polo se adjudica las de los números 18 y 27. En la 16 sacan vuelta a Manuel Sánchez y a los segovianos Sánchez y Jordán.

En la 11 se retira José Martínez, y en la 14, Jiménez Pareja; en la 15, José Luis Blanco, y en la 16, el segoviano Lucio de Pablos; en la 17, Pedro Pérez, y en la 18, Manuel Sánchez.

Martín y Polo van aumentando su ventaja sobre el grupo, sacándole un minuto y ocho segundos en la vuelta 25, y 1-20 en la 29, vuelta ésta que dan en 2-42.

Se retiraron Ignacio Morata en la 22, Diego Morales en la 25, Francisco Rodríguez y Eugenio Rejas en la 29; Rogelio Hernández y José Luis Santamaría, en la 30.

En la 31, los primeros llevan 1-5 a Julio Jiménez y Antonio Cordero, y 1-50 al grueso del pelotón, mandado por Angel de la Lastra. Se retira Francisco Carballera en esta vuelta.

En la 33, Francisco Sánchez—que lleva la vuelta perdida—se adelanta a Martín y Polo para unirse al pelotón que va detrás de Jiménez y Cordero, y ya en esta forma prosigue la carrera hasta la vuelta número cuarenta, final de la prueba.

PABLO MARTÍN CANTALEJO

## CLASIFICACION

1. Joaquín Polo (Talavera de la Reina), en 1 hora 30 minutos, a una media de 33 kilómetros por hora.
2. Esteban Martín (Avila), en el mismo tiempo.
3. Antonio Cordero (Madrid).
4. Julio Jiménez (Avila).
5. Francisco Sánchez (Segovia), a una vuelta.
6. David Benayas (Madrid), a una vuelta.
7. Amadeo Gil (Madrid), a una vuelta.

Luego se clasificó un pelotón de corredores y en última posición Angel Mozo.

**Clasificación de los segovianos**  
1. Francisco Sánchez; 2. Angel Jordán; 3. Angel Mozo.

## POETAS CASTELLANOS RINDEN HOMENAJE A LA HUELLA DE S. JUAN DE LA CRUZ EN SEGOVIA

### Señalaron con sus poemas el camino del santo cuando subía a la ciudad

En la tarde de ayer, según estaba anunciado, poetas de Valladolid y de Segovia rindieron un homenaje lírico al excelso poeta a lo divino San Juan de la Cruz, evocando con sus versos el paisaje y la hora de la huella del Santo en la ciudad.

A las capital de la mañana llegó a nuestra ciudad el autocar que conducía desde Valladolid a los poetas que componen el grupo «Mañanas de la Biblioteca», de la casa de Cervantes, que celebraban su 47 reunión. Fueron recibidos por los poetas segovianos Mariano Grau, Moisés Sanz Montarelo y Francisco de Paula Rodríguez Martín, los cuales les acompañaron en un breve recorrido por la ciudad, mientras una comisión de los mismos visitaba en palacio al ilustre prelado, don Daniel Llorente de Federico, a quien, en nombre de todos, presentaron el testimonio de su afecto y respeto.

Se inició el acto a las cuatro de la tarde, en el salón blanco del Ayuntamiento, donde les esperaba nuestro alcalde, don Angel Sanz Aránguez, y el presidente de la comisión de festejos, teniente de alcalde don Jacinto Nuñez. Invitado por el grupo de poetas, el gobernador civil de Segovia,

## Nuevos trenes por la línea de SEGOVIA

A partir de mañana, día 2 de Julio, el tren Taf número 53 Madrid-Santander-Gijón, que pasa por Segovia a las 14,58 horas, circulará diariamente, excepto los domingos.

Los billetes se expenderán con media hora de antelación a la de llegada, en la estación del ferrocarril.

\*\*\*  
Para atender a la extraordinaria demanda de plazas, se pondrá en circulación, además del Taf que lo efectúa diariamente, un automotor Fiat, tipo Taf, entre Madrid y Santander, que pisará aproximadamente por nuestra capital sobre las 15,15 horas, los días 2, 4, 6 y 9 de Julio próximo, y en sentido inverso, los días 3, 5, 7 y 10. Este tren automotor saldrá de Madrid a las 13,30 horas, para llegar a Santander a las 22 horas, regresando de la capital últimamente citada a las 14,10, para llegar a Madrid a las 22,15 horas.

\*\*\*  
Entre Madrid-Vigo y Coruña circulará por vía Segovia-Zamora el tren expreso número 5.221, los días 6, 13, 17, 20, 27 y 31 de Julio, 3, 10, 17, 24 y 30 de Agosto, 6 y 13 de Septiembre.

Para este tren que pasa por Segovia a las 18,29 horas, se expenderán en venta anticipada en el despacho central de la Renfe, dos billetes en primera clase, dos en segunda y cinco en tercera, con destino a Vigo, y el mismo número de plazas para La Coruña.

Llega este tren a Zamora a las 22,19, a Orense a las 3,25, a Vigo a las 7,17, a Monforte a las 4,52 y a La Coruña a las 9,50 horas.

## REGISTRO CIVIL

**Nacimientos:** José Luis Sanz Ramos, hijo de Valentín y Manuela; Juan Pablo Berro González, hijo de José y María Carmen; Francisco de Lucas Fernández, hijo de Francisco y Manuela; José Gómez Bayón, hijo de Teodoro y Emilia; Juan Alvarez Lobo, hijo de Juan y María.

**Defunciones:** Luisa Casillas Hidalgo, de 64 años; Guadalupe Serna López, de 79.

**Matrimonios:** Domingo Jaén Calabuig con Sigris Schildmacher Hocter; Francisco Pedro Berzal Merino con María del Pilar Serrano Cabañas; Manuel Cornejo Vallejo con María Carmen Muñoz Rodríguez; Raimundo Martín Martín con Luisa de Miguel Matesanz.



**LA GALLETA QUE AYUDA A CRECER**

Favorece el vigor físico y deleita al paladar.

**CHIQUILIN**

La rica galleta de yemas de huevos frescos. Medios latas, cuartos y paquetes 200 grs.

**Y PARA ACOMPAÑAR SU APERTIVO**

**FRY-CRACKER**

GALETAS ARTIACH

via, profesor Marín Pérez, se sumó al acto. Representaba a la Universidad Popular Segoviana el vicepresidente de esta entidad; profesor Quintanilla, y al Patronato «Casa Antonio Machado», su presidente, profesor don Angel Revilla.

Inmediatamente comenzó el desarrollo de la jornada con unas frases de salutación a cargo del señor Sanz Aránguez, quien recordó los múltiples lazos que unen a ambas provincias hermanas y deseó el mejor éxito a la ruta. Fué contestado con cordiales y elocuentes palabras por el alcalde de Valladolid, señor Gutiérrez Semprún, subrayando la hermandad, de las dos ciudades y proponiendo generosa reciprocidad en el intercambio de los valores poéticos. El director de la Academia de Bellas Artes de la Purísima Concepción y de las «Mañanas de la Biblioteca», don Nicomedes Sanz y Ruiz de la Peña, se dirigió al Ayuntamiento y a la ciudad de Segovia, agradeciendo su patrocinio en esta jornada y la fraternal acogida que se le había dispensado.

A continuación se trasladaron a la casa que habitó Antonio Machado, en donde, tras una breve y emocionada intervención del profesor Revilla, leyeron sus composiciones dedicadas a tan alto poeta, Leopoldo Cortejo y Jenaro Vicario.

Comenzó el recuerdo a San Juan de la Cruz en el zaguan de la octava de las fundaciones teresianas, recitando poemas Emilia Ramos y Carmen Alonso-Cortés; en la casa donde San Juan celebró la primera misa durante su estancia en Segovia, Félix Antonio González, y, en la puerta de la claustrada, Esteban Clemente Romeo. En el hito señalado con una cruz y en el cual, según la tradición, descansaba el santo cuando subía a la ciudad, leyeron Nicomedes Sanz y Ruiz de la Peña y Francisco de Paula Rodríguez Martín; en la puerta de Santiago, Teresa Moliner, y al margen de la ruta, y en homenaje al ilustre poeta castellano, Narciso Alonso Cortés; una de las poetas leyó «Alma Mater». También leyó en este lugar Raimundo de Blas.

Pasado el puente castellano, frente al río, de cara al paisaje en el que se alza el Alcázar, leyeron Angela María Sanz y Soto del Carmen. Ya en la subida de las escaleras que dan acceso a la iglesia del convento de Carmelitas, leyó un poema el P. Jesús Tomé, claretiano, y Carmina Santamaría, una poesía de Pilar Moliner Mezquita, que no pudo acudir; y otra propia. Carmen Alonso-Cortés recitó aquí otro poema.

## EN EL CONVENTO de los Carmelitas

En la puerta de la iglesia, el marqués de Lozoya, director de la Universidad Popular y cronista de la ciudad, pronunció una bellísima conferencia sobre la poesía humana y la divina y refirió la anécdota de una alta personalidad extranjera con la cual recorrió Segovia y al enterarle de que aquí se guardaba el cuerpo de San Juan rogó que le condujera al convento carmelita. Ante el sepulcro permaneció postrado largo rato y levantarse expresó que la poesía de San Juan constituía para él la emoción más profunda que había herido su alma. Este personaje profesaba la religión protestante.

Después de la magnífica disertación del marqués de Lozoya, al pie del sepulcro del Santo, recitó Emilia Ramos la «Noche oscura». Carmina Santamaría un poema y el carmelita padre Juan Alberto de los Cármenes dos composiciones glosando versos de San Juan. Y ya en el huerto leyeron Felipe Stampa, Moisés Garcés Cortijo, Santiago Gallego—que leyó también versos de Francisco Javier Martín Abril, que no pudo asistir—, Esteban Clemente, Leopoldo Cortejo, Raimundo de Blas, Soto del Carmen, Jenaro Vicario, Félix Antonio González, Alfonso Moreno, Mariano Grau, Mariano Páez y Nicomedes Sanz y Ruiz de la Peña. El gobernador civil, profesor Marín Pérez, cerró el acto en breves e inspiradísimas frases en las que afirmó que un pueblo que en las actuales circunstancias mundiales tan apretadas de mensajes sombríos, cuenta con estas pléyades de poetas que se preocupan de las inquietudes del espíritu y saben «rendir homenajes como el que se acababa de celebrar al más alto de los líricos a lo divino, es un pueblo que no podrá morir jamás, porque en él late un alma y el alma no muere».

Todas las intervenciones fueron subrayadas por largos aplausos y seguidas con una emoción fervorosa por los numerosos concurrentes a la ruta poética, entre los cuales se contaba el ilustre escritor Francisco de Cossío. El padre superior y toda la comunidad de carmelitas, algunos de los cuales acompañaron a los poetas en la ruta, ofrecieron las máximas facilidades para el mejor éxito de los actos, y el Ayuntamiento obsequió con un «lunch» a los poetas en uno de los lugares del convento, fuera de clausura.

Esta jornada de las «Mañanas de la Biblioteca» que se ha celebrado en Segovia constituye, por la alta calidad de cuantos intervinieron en ella, uno de los actos más brillantes que se han celebrado en la ciudad durante estos últimos años.

# Como los caracoles con la casa auestas

## En Estados Unidos e Inglaterra millones de personas viven todo el año en casas sobre ruedas

(Servicio de Argos, especial para nuestro diario. Prohibida la reproducción.)

¿Llegarán a ser las ciudades del futuro grandes campamentos de caravanas con sus pequeñas casas-remolques? ¿Acabará por imponerse el nomadismo de las crecientes masas excursionistas, entusiastas del «camping», como una forma definitiva y preponderante de albergue?

En Estados Unidos y Gran Bretaña el problema de las «casas sobre ruedas» está siendo considerado seriamente y constituye ya una preocupación de los ministros de la Vivienda.

Nada menos que tres millones de personas viven permanentemente en «casas sobre ruedas» en Estados Unidos y se calcula que existe un millón de caravanas móviles. Estas verdaderas ciudades rodantes se instalan sobre espacios acondicionados por el acampamiento, controlado por el Gobierno. Las «ciudades móviles» disponen de servicios de agua, luz eléctrica, teléfono, etc.

Muchos propietarios de terrenos han organizado pingües negocios ofreciéndoles para el acampamiento. Suelen cobrar tres dólares semanales por cada auto-remolque, para ofrecer a cambio una serie de servicios («urbanos»), tales como lavaderos, casas cunales, baños-duchas, garages y campos de deportes.

Con la llegada del verano, las «casas sobre ruedas» se multiplican por todos los caminos de Europa. He aquí unos datos significativos. En Inglaterra, durante los tres últimos años, el número de nuevas «casas fijas» ha declinado desde 347.605 en 1954 a 316.995 en 1955 y 300.225 en 1956. Por el contrario, el número de «casas sobre ruedas» ha ido aumentando desde 16.000 en 1954, 18.500 en 1955 a 20.000 en el año último. Para el actual se ha previsto un aumento mucho mayor.

No se trata ya solo de mera afición al excursionismo y un modo cómodo y barato de pasar las vacaciones veraniegas o el «week-end» sin preocupaciones de hoteles y pensiones. Muchos de los poseedores de estas «casas sobre ruedas» —cuyo coste viene a ser de unas sesenta mil pesetas aproximadamente— han solucionado definitivamente el difícil problema de la vivienda tan agudo en las grandes aglomeraciones urbanas de todo el mundo. Se calcula que unos doscientos mil ingleses viven permanentemente en «casas sobre ruedas» y las prefieren a viviendas fijas.

La señora Bárbara Davies, madre de un muchacho de 18 años, declaró que se encuentra tan agusto en su «casa sobre ruedas», que rechazaría una vivienda fija si le fuera proporcionada. Su hijo trabaja en una fábrica de aviones y su marido desempeña un cargo en Correos que le obliga a frecuentar desplazamientos de residencia. Antes tenía que pasar largas temporadas separados pero desde que adquirieron una «casa sobre ruedas» toda la familia puede permanecer unida y no tienen necesidad de desman-

# 200 muertos en Nepal por inanición o por comer alimentos en malas condiciones

Kathmandu (Nepal), 30.—Unas doscientas personas del Nepal Occidental han muerto de inanición o por tomar alimentos en malas condiciones, durante los pasados dos meses, según ha declarado un dirigente de la oposición en una conferencia de Prensa.

**NO SE DEVUELVEN LOS ORIGINALES NI SE MANTIENE CORRESPONDENCIA SOBRE LOS NO SOLICITADOS**

## NOGAT RATICADA DE ACCION RAPIDA



Con el matarratas NOGAT en polvo y pasta fosforada, exterminará rápidamente y sin molestias, toda clase de ratas, ratones y topos. Venta en farmacias y droguerías. LABORATORIO SOKATARG, calle del Ter, 16, Barcelona. Mandando este recorte, recibirá gratuitamente un interesante folleto

En España, se ha reglamentado el emplazamiento de caravanas y es de suponer que, al igual que en el extranjero las «casas sobre ruedas» vayan «in crescendo». De esta manera el hombre moderno por afición o por necesidad esta imitando a los humildes caracoles que viven felices con la casa a cuestas. LAURENCE WRIGHT

# POBLET y TROBAT ABANDONARON en la CUARTA ETAPA DE LA VUELTA CICLISTA A FRANCIA

## Y Bahamontes estuvo a punto de hacer lo mismo

### El belga Janssens vencedor de la etapa

Roubaix, 30.—Disputada con fuerte calor, bajo un sol ardiente, la cuarta etapa, Ruan-Roubaix, de 232 kilómetros, ha estado ilustrada por desfondamientos espectaculares, seguidos en algunas ocasiones por verdaderas resurrecciones; especialmente Bahamontes y De Bruyne estuvieron en cierto momento a dos palmos del abandono.

**La salida de Ruan**  
A las 10.21 horas, los 101 corredores que continúan en la Vuelta tomaron la salida en Ruan. Al igual que ayer, los «tricolores» controlaron la prueba, y Adriaenssens, que intentó la escapada en el segundo kilómetro, tuvo que desistir, ya que Anquetil y Darrigade saltaron a su rueda. Después, el portugués Barbosa se destacó y estuvo más feliz que el belga, ya que a los ocho kilómetros de carrera llevaba una ventaja de 50 segundos sobre el pelotón. Dos kilómetros después, Trochat se lanza a su persecución, pero renuncia rápidamente. Barbosa aumenta la ventaja, y en el kilómetro 24 lleva un minuto y 40 segundos sobre el pelotón.

**Abandonan Poblet y Trobat**  
A los treinta kilómetros se registran los abandonos de los corredores españoles Poblet y Trobat, que se encuentran enfermos y agotados.

**Ventaja de Barbosa**  
En Neufchatel-En-Bray, a 42 kilómetros de la salida, Fournier, De Bruyne y Wagtmans dan sensación de cansancio, pero los dos últimos reaccionan y consiguen dar alcance al pelotón. Durante este tiempo, Barbosa continúa en primera posición, y a los 56 lleva una ventaja de dos minutos. Nuevamente, De Bruyne y Wagtmans se encuentran en dificultades. El español Aspuru y el regional Hassenforder consiguen despegarse

del pelotón y a los 67 dan alcance a Barbosa, pero Aspuru sufre un pinchazo y es absorbido por el grupo, que marcha a 1 minuto y 15 segundos de Barbosa y Hassenforder. En Mantainville, a 80 kilómetros, los dos fugitivos son alcanzados por diez corredores, pero esto es el preludio de la reagrupación general, que tiene lugar a los 83.

Cinco kilómetros después, Hassenforder, Bober, Mahe y Defilippis intentan otra fuga, sin éxito. A la entrada de Abbeville, a 95 kilómetros y medio, Schmitz, Robinson, Bolzan y Hollenvenweger sufren una caída y pierden tres minutos. En este momento, el «coche-escoba» recoge a Senn, Wagtmans y Fournier, que abandonan, mientras el suizo Hollenstein es subido a una ambulancia, víctima de insolación.

Entretanto, se destacan Hoorelbecke y Janssens. Se registran numerosos desfallecimientos, entre ellos los del suizo Graf y el español Bahamontes. En pocos kilómetros los dos corredores que van en cabeza han conseguido una ventaja de 1 minuto 15 segundos.

De Bruyne, completamente agotado, se encuentra a siete minutos y es ayudado por su compatriota Keteleer.

**Bahamontes sufre insolación**  
Cerca de Bernaville, a 120 kilómetros, Bahamontes se baja de su bicicleta y se tiende sobre la hierba, víctima de insolación. Recibe los cuidados médicos y, rodeado por Barrutia, Ferraz, Morales y Aspuru, continúa la prueba, después de cinco minutos. El regional francés Rolland tiene que ser igualmente atendido. En cabeza, el belga Janssens aumenta su ventaja y en las proximidades de Doullens, a 137 kilómetros, lleva al pelotón 4,5 minutos.

**Bahamontes alcanza al pelotón principal**  
De Bruyne se junta con Bahamontes, Rolland y Robinson, y el pequeño grupo reduce su retraso, que al pasar por Doullens es de sólo tres minutos respecto al grupo principal. Pronto consiguen unirse al pelotón, después de una magnífica prueba de resistencia.

Janssens, siempre en solitario, lleva ya cinco minutos y medio de ventaja, a los 48 kilómetros, mientras el pelotón no aumenta su marcha. El belga aumenta su ventaja, y a los 156 kilómetros lleva 7 minutos y medio. Se registran los abandonos de Schmitz y Bolzan, ambos del Luxemburgo. Adriaenssens pincha en Beaumont-Les Loges, a 164 kilómetros, pero le ayudan sus compañeros Planckaert y Van Geneuden. Del pelotón se destacan Defilippis, Mahe, Schelleberg y Sigüenza, pero es sol-

# Con la indecisión de hace semanas finalizó el primer semestre de 1957 en la Bolsa

Madrid, 30.—Ha terminado el primer semestre de 1957 en la Bolsa sin que se haya roto la línea de indecisión que vienen mostrando las cotizaciones desde hace bastantes semanas. Los cuatro últimos días de negocio han transcurrido por los mismos cauces: cifras bajas de contratación y cotizaciones sostenidas en torno a una línea de resistencia de la que apenas se alejan. Indiferencia por parte del dinero y escaso papel flotando sobre los mercados. Y que no está postrada la evidencia el hecho de que apenas hay papel sobre los mercados, si se exceptúan las operaciones normales de venta en todo mercado abierto. Lo que existe es abstención de compradores, pendientes de la resolución que se dé a las medidas fiscales en proyecto.

A partir de mediados de Marzo se inicia las irregularidades que han persistido hasta Junio. Insisten los técnicos en que la Bolsa se ve afectada de mal exterior, ya que no está postrada por la presencia de órdenes de venta que produjeran un gran desequilibrio en el mercado. Y que no está postrada la evidencia el hecho de que apenas hay papel sobre los mercados, si se exceptúan las operaciones normales de venta en todo mercado abierto. Lo que existe es abstención de compradores, pendientes de la resolución que se dé a las medidas fiscales en proyecto.

## LEA HOY LOS ANUNCIOS DE "MESETA"

AGENCIA DE LA PROPIEDAD

Almirante, 2 MEDINA DEL CAMPO

María Molina, 13 VALLADOLID

### ANUNCIOS POR PALABRAS

- «MESETA». SOLARES. Industriales! Disponemos magníficos solares en Valladolid y Medina del Campo, propios para instalar industrias y construir.
- «MESETA». vende solar 50.000 metros cuadrados, magnífica zona industrial, próximo estación Valladolid. Nave dos plantas, 850 metros cuadrados, adaptable cualquier industria. Sólida construcción, hierro, ladrillo y cemento. También hay chalet y otras dependencias.
- «MESETA». vende otro solar próximo a anterior, de unos 25.000 metros cuadrados.
- «MESETA». vende solar 18.000 metros cuadrados en paseo Zorrilla, de Valladolid.
- «MESETA». vende solar 23.000 metros cuadrados en caso Valladolid, con vivienda y teléfono. Hoy huerta.
- «MESETA». vende otros muchos solares de diferente extensión, situación y precio, en diversos puntos de Valladolid, Medina del Campo y Alicante.
- «MESETA». REGADIOS. Vendemos infinidad de fincas pequeño y grande regado, desde una a doscientas hectáreas. En Valladolid, ambas Medinas, Olmedo, Tordesillas, Ruéda, Laguna de Duero, Viana, Villalba, Manzanares (Ciudad Real), Zamora, Palencia, Zaragoza, León, Extremadura, Salamanca y otros pueblos de España.
- «MESETA». vende bonita finca cinco y media hectáreas regado, a diez kilómetros Valladolid, próxima carretera general; agua del Duero; ribera con pastos y 1.000 chopos canadienses, 300 frutales y casa en construcción (entrega inmediata); facilidades.
- «MESETA». vende regadío siete hectáreas a tres kilómetros Medina del Campo, dos artesanos, casa nueva, lindando carretera, con fluido eléctrico y reserva industrial, nueva roturación. Terreno de primera clase. Facilidades.
- «MESETA». vende preciosa finca junto casco Medina del Campo, lindando carretera general, 14 hectáreas regado primera calidad. Artesanal, frutales, buen caserío, cuartos, chalet y gallinero. Productivísima. Sitio más bonito de Medina.
- «MESETA». Regadío 24 hectáreas, pozos artesanos, buen caserío, carretera a 50 kilómetros Valladolid. Entrega inmediata.
- «MESETA». Regadío 75 hectáreas, próxima Valladolid, agua abundante, carretera general, linda un kilómetro con río Duero, ribera con arbolado y pastos. Muy productiva.
- «MESETA». 80 hectáreas regadío por canal, hermoso chalet, viviendas obreros y dependencias. Carretera inmediata Valladolid.
- «MESETA». 200 hectáreas regadío por canal. Estupendo chalet y viviendas para productores. Extraordinarias dependencias para ganados de todas clases. Magníficos prados artificiales. ¡Pidan notas informativas!
- «MESETA». Regadío 40 hectáreas, primera calidad, por canal y río, en arrabales Valladolid. Buenas edificaciones.
- «MESETA». Pequeño regadío de una a veinte hectáreas, disponemos en venta proximidades Valladolid y Medina del Campo, en todos tipos, situación y precios. ¡Soliciten información!
- «MESETA». SEGANOS, LABRANZAS. Disponemos en venta numerosas y extraordinarias fincas de secano y labranzas completas en diversos términos municipales, entre otros: Ruéda, Rodilana, Ramiro, Velascávaro, Medina del Campo, Pedrosa del Rey, Tordesillas, Cigales, Zamora, etc. ¡Informense!
- «MESETA». Vende labranza 300 obradas (56 áreas), a siete kilómetros Medina. Entrega inmediata.

«MESETA». Labranza completa, 215 hectáreas. De ellas, 117 secano, tres regado, una pradera, resto viñado plena producción. Casa labor, eras, bodegas, lagar, ganados, maquinaria y aperos. A 40 kilómetros de Valladolid. Carretera general. Sin colonos. Se vende por no poderla atender.

«MESETA». Labranza en coto redondo, 280 hectáreas, a 15 kilómetros Valladolid. Con caserío. Muy barata.

«MESETA» en Medina del Campo, vende labranzas de 32, 40, 50, 80 y 300 obradas y fincas sueltas secano.

«MESETA». COTOS REDONDOS. Estamos especializados en la compra-venta de esta clase de fincas. Ofrecemos a nuestros clientes asesoramiento técnico-financiero para la transformación y explotación de grandes extensiones. Disponemos de verdaderas oportunidades en cotos de secano, regadío y de pastos. Soliciten información.

«MESETA» vende cotos de 20, 24, 32, 40, 42, 57, 74, 76, 117, 119, 150, 200, 214, 270, 300, 350, 450, 630, 700, 800, 1.200, 1.600 hectáreas. Infórmense.

«MESETA». TRASPASOS, NEGOCIOS, INDUSTRIAS. Traspasamos y vendemos diversos negocios e industrias, tales como: Panaderías, Comestibles, Cines, Salas fiestas, Restaurantes, Pensiones, Hoteles, Bares, Fábricas de gomas, Calzados, Mosaicos, Ovoides, Galletas, Molinos harineros y de piensos, Mercaderías, Muebles, Farmacias, Cerámicas, Granjas avícolas, Locales, Garajes, Zapaterías, etc. ¡Soliciten información de la que deseen!

«MESETA» traspasa en Medina del Campo, cuatro bares-restaurantes, tres panaderías, una posada con 20 camas, tres comercios de comestibles, una sala de fiestas, fábrica de gaseosas, fábrica de gomas, de ovoides, de muebles, farmacias, serrería con cupo de 1.800 metros, garaje de bicicletas y motos, zapatería, hielo, cerámica, etc. Pidan informes.

«MESETA» traspasa en Valladolid, pensiones, bares, droguerías, fábrica de calzados, de ovoides, molinos de piensos, mercaderías, comestibles, granjas avícolas, cerámicas, locales, comercios, industrias varias.

«MESETA». Agencia de la Propiedad, informa y asesora gratuitamente sobre estas materias, realizando estudios jurídico-financieros sobre inversión de capitales y explotación de negocios de todas clases.

GRACIAS por su atención y recuerde nuestro lema: «No compre ni venda sin consultar en «MESETA».

## BULGANIN y KRUSCHCHEV harán una jira por los satélites

Londres, 1.—Los dirigentes comunistas rusos Nicolai Bulganin, jefe del Gobierno, y Nikita Kruschchev, jefe del partido comunista, realizarán una jira por los países satélites a partir de la próxima semana. Visitarán primero Checoslovaquia, según noticias recibidas de Moscú.—Efe.

Ho Chi Minh visitará Polonia Berlín, 1.—El presidente de Vietnam del Norte, Ho Chi Minh, visitará una visita oficial a Polonia, la segunda mitad de este mes, según se ha anunciado oficialmente en la prensa soviética.—Efe.

## Los cursillistas de Altos Estudios de Información, en Poblet

Reus (Tarragona), 1.—El director general de Prensa, acompañado de secretario y demás personalidades, alumnos que componen el cursillo de Altos estudios de información para Prensa infantil, de Salou, rindiendo visita al monasterio de Poblet, donde fueron recibidos por el abad y el abad, visitando las dependencias del monasterio y el nuevo local destinado a imprenta conventual. El Patronato de altos estudios de información ofreció segundamente una comida en los restaurantes del monasterio.

# SIETE OREJAS Y DOS RABOS, AUNQUE CON PROTESTAS, SE CORTARON EN LA PLAZA DE ALICANTE

## Buen triunfo de Antonio del Olivar, en Soria

## En Valladolid, Mario Granero sufrió una grave cogida

Burgos, 30.—Segunda de feria. Toros de Manuel Arranz, de Salamanca, con poder, broncos y difíciles. (Aplausos.) En su primero, un toro bravo y medio. El puntillero le dio un toro y es abroncado. (Pitos.) En su segundo, seis pinchazos y descabello al primer intento. (Pitos.) César Girón, en su primero, cinco pinchazos en hueso. (Aplausos y salida al tercio por la voluntad.) En el segundo, tres pinchazos y media. (Aplausos.) Jaime Ostos, en su primero, dos pinchazos, media y casi entera. (Ovación, vuelta y saludos desde el tercio.) En el que cierra plaza, seis pinchazos, dos medias estocadas y descabello a la tercera. (Aplausos y pitos.) Oyó un aviso.—Cifra.

Corrida de Zúmel en Soria  
Soria, 30.—Corrida de feria. Un toro de don José María Yagüe, de Madrid, manso, para el rejoneador Bernardino Landete, y seis de Fernando Zúmel, de Valladolid, en lidia ordinaria.

Landete clava dos buenos rejonos y dos pares y medio de banderillas. El toro fué rematado por el rejoneador con un descabello. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo.) Rafael Ortega, faena regular. Mató dos pinchazos y una estocada. (Aplausos.) En su segundo, buena faena. (Ovación y música.) Mató de esta estocada. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo.) Antonio Vázquez, faena breve, para tres pinchazos. En su segundo, buena faena de muleta. (Ovación y música.) Cuatro pinchazos y descabello. (Silencio.)

Antonio del Olivar, de Méjico, gran faena a su primero. (Ovación y música.) Dos pinchazos y gran faena a su primero. (Ovación y música.) Dos pinchazos y una estocada. (Ovación, dos orejas, vuelta y salida a los medios.) En el último repite la faena y estoca aplausos. (Una estocada, ovación, dos orejas, vuelta y salida.) Cifra.

Buena corrida, aun con protestas, en Alicante  
Alicante, 30.—Cuarta corrida de feria. Seis toros de don Ricardo Gárriz. Cívico, en general quedados y arrancada muy corta. Sólo el cuarto y quinto dieron mejor juego.

Libri, faena con naturales citando desde lejos. Al citar para dar pases en redondo es enganchado sin consecuencias. Un pinchazo y media recienzo que basta. (Ovación, una oreja y vuelta al ruedo.) En su segundo ayudados, derechazos y naturales matándose mucho. Termina con espaldas de rodillas, de espaldas a los res. (Ovación, dos orejas, rabo y algunas protestas, y vuelta entre res y pitos.)

César Girón clava dos pares al son de la música. Ayudados por alto muy ligado a las tablas, que termina con el pecho, y derechazos porfiando porque la res está quedada. Un pinchazo, media y descabello a la segunda. (Ovación y vuelta con algunas protestas.) Su segundo se cae por una vara recargada. Dos pares. (Palmas.) Faena con ayudados por alto, naturales y altos. Dos pinchazos y una entera. (Ovación, dos orejas y rabo entre aplausos y pitos.)

El Tino, naturales en varias tandas. Intenta el redondo que no termina por estar quedada la res. Pases por alto, para una entera. (Ovación, dos orejas y vuelta al ruedo.) En el último, derechazos y otros pases que termina con manojetas. Un pinchazo, una entera con salida y descabello al primer intento. (Ovación y vuelta al tercio en hombros, acompañado de la plaza, con algunas protestas por la vuelta a hombros.)—Cifra.

En Barcelona  
Barcelona, 30.—Plaza Monumental. Lleno completo. Seis toros de Beltrán Cubero, gandes, codiciosos y bravos, a excepción del tercero y cuarto.

**CALLOS GLOBO**  
CALLOS DUREZAS VERRUGAS

una estocada. Fué despedido con una ovación.—Cifra.

**En Granada**  
Granada, 30.—Cuarta corrida de feria. Un novillo de don José Escobar y seis toros de José María Arauz de Robles.

Beatriz Cuchet coloca dos buenos rejonos en lo alto; dos pares de banderillas que se ovacionan. Un rejón de muerte en lo alto y otro traserillo. Se retira, acabando con el novillo el sobresaliente, Vaquerito, de dos pinchazos, media y una estocada. Beatriz Cuchet dió la vuelta al ruedo.

Joselito Huerta, en su primero, faena dominadora y valiente, para una

estocada corta. (Gran ovación, una oreja, vuelta al ruedo y salida a los medios.) A su segundo lo trastea por alto, sufriendo una colada. Al intentar el descabello, al segundo golpe, salta el estoque al tendido, resultando milagrosamente ileso una espectadora. Descabella a la tercera. (Muchas palmas.)

Rafael Mariscal, en su primero, faena valiente y adornada, para estocada contraria, defectuosa, otra delantera. (Muchas palmas y saludos desde el tercio.) Al quinto le hace una faena que es aclamada por el público, para una estocada algo contraria, tres intentos de descabello, media estoca-

da y descabello a la tercera. (Palmas a la faena y vuelta al ruedo con algunas protestas.)

Miguel Montenegro, en su primero, es ovacionado al banderillar; le trastea por bajo, para ligar una faena valiente y adornada, para una estocada corta desprendida y descabello a la segunda. (Ovación y vuelta.) En el que cierra plaza es ovacionado con la capa; le coloca dos pares de banderillas y realiza faena valiente y adornada, para un pinchazo, otros dos y media, descabellando a la segunda. (Palmas.)—Cifra.

**SEPA Vd. perder el tiempo**

**ADIVINANZA**  
Número 951:  
Mi amo no es caballero y se llama como yo.  
(Solución al núm. 950: El tabaco.)

**DEFINICIÓN**  
El actor francés Daniel Gelin, contestó a un periodista que le preguntó: —¿Me quiere usted definir el vicio? —Los vicios son pasiones que no han tenido suerte.—dijo Gelin.

**PERIODISMO EN MARTE**

¡Le traigo una historia de fantásticas aventuras que suceden en la Tierra!

**CRUCIGRAMA 1.560. Por Mirospa**

1	2	3	4	5	6	7	8	9
2								
3								
4								
5								
6								
7								
8								
9								
10								

los mueren sacrificándose por el bien común, los demás pasan sobre los cuerpos de estas víctimas y prosiguen su camino.

Contra estos enemigos, que devoran todo lo que recuerda cualquier gusto de carne, ni el hombre ni el león, ni aún el elefante, pueden hacer otra cosa que huir prudentemente, apartándose del camino que sigue la feroz legión. Entre los negros del país de Barotsse, la voracidad de las feroces hormigas soldadas se ha aprovechado como pena capital. Se cubre al sentencedo con una capa de grasa y se le coloca delante del ejército de insectos. La rapidez con que es muerto el pobre reo es cosa maravillosa, sobre todo si se tiene en cuenta que cada hormiga no puede arrancar y llevarse más que una pequeñísima partícula de carne. Con todo, en unos pocos momentos, la víctima queda convertida en un montón de huesos tan limpios como pudiera desear el más escrupuloso anatómico.

**NINOS**  
Suena el teléfono en casa de Pedrin.  
Este contesta:  
—¿Con quién hablo?  
—Con el señor Macb.  
—No entiendo bien. ¿Quiere decirme las letras de su nombre?  
—M, de mula; A, de avestruz; C, de camello, y B, de burro.  
—Y de los cuatro, ¿cuál es usted?

**El Ayuntamiento de Madrid aprobó, sin discusión, las nuevas tarifas propuestas por los taxistas**

Madrid, 29.—A mediados de ayer celebró sesión ordinaria el Ayuntamiento Pleno, bajo la presidencia del alcalde, conde de Mayalde.

Sin discusión fué aprobado el dictamen de la Comisión de Policía Urbana, en el que se propone la modificación de las tarifas del servicio público de automóviles de alquiler. Como ya se anunció, el precio de bajada de bandera se establece en 4,50 pesetas, con recorrido de 175 metros, distancia que se señala también para los sucesivos saltos del contador, y que se mantiene en 0,50 pesetas cada uno. La hora con el coche parado se fija en 30 pesetas, con aumento sobre el precio actual de 12 pesetas.

Estos acuerdos entrarán en vigor una vez que el gobernador civil de la provincia haya dado su conformidad.

**OLVIDE SU HERNIA**

conteniéndola con el aparato automático RAMOS, el preferible por su incomparable suavidad, mínimo peso, y sin tirantes ni adicionales molestas. Corsés, aparatos para descenso de estómago, parálisis infantil, etc. Todo a medida. Visitas en SEGOVIA, el día 4 de Julio y todos los meses el primer jueves de cada mes en el CONSULTORIO DEL DOCTOR SANTOS TEMINO. Calle COLON, 5. Horas de once a dos.

Gabinete Ortopédico de EDUARDO RAMOS, calle Cervantes, 4, Madrid. (C. S. 13.342.)

# INCENDIO EN UN ALMACENAMIENTO DE GOMA EN EL PUERTO DE ALICANTE

## Lo produjeron algunas chispas de un castillo de fuegos artificiales

Alicante, 30.—A la una de la madrugada, según parece como consecuencia de algunas chispas procedentes del castillo de fuegos artificiales que ha sido disparado a dicha hora, se produjo un incendio en el puerto de Alicante, incendiándose unas pilas de goma virgen y cubiertas viejas de automóvil, apiladas en el extremo del muelle de Poniente.

Desde el primer momento alcanzó gran espectacularidad el incendio, por la enorme humareda que desprendía y las grandes llamas. Se inició en tres puntos a la vez. Inmediatamente acudieron todos los bomberos de Alicante, y se cree que el siniestro podrá ser dominado sin más consecuencias que las pérdidas que se ocasionan en la mercancía apilada. La dirección del

viento desvió las llamas del sitio donde se hallan grandes barcos de pesca y motoveleros atracados. Por ello, el fuego ha tenido menores consecuencias.

De trescientas a quinientas toneladas de goma, parte de crepé y parte de neumáticos viejos, fueron consumidas por el fuego. También se han quemado cantidades aún no determinadas de sebo en barriles, algunos de los cuales hicieron explosión, y de aceite de soja. Los cálculos más prudentes hacen elevar por ahora el importe de las pérdidas a unos dos millones de pesetas.

## Viaje del escritor español Castillo Puche por América

### Está patrocinado por el Instituto de Cultura Hispánica

Barajas, 30.—El escritor español José Luis Castillo Puche ha salido en avión con dirección a Río, en un viaje cultural de varios meses de duración, en el que recorrerá Uruguay, Argentina, Paraguay, Chile, Perú, Colombia, Venezuela, Méjico, República Dominicana, Cuba y Puerto Rico.

Durante el viaje, patrocinado por el Instituto de Cultura Hispánica, el escritor español, que acaba de ser galardonado con el premio «El Laurel del Libro 1957», informará en Universidades y centros culturales de las tendencias actuales de la novela española, de la que es uno de sus más porfiados representantes.

Posteriormente, merced a una gestión del Premio Nobel norteamericano, Ernest Hemingway, Castillo Puche recorrerá Estados Unidos, invitado por el departament de Estado.

Castillo Puche ha publicado un libro sobre Pío Baroja, al que considera su maestro en el género narrativo, y tres novelas, una de ellas, «Sin camino», editada en Buenos Aires, en la edición «Grandes Novelistas». Otra de ellas está galardonada con el Premio Bellas Artes y Cultura Hispánica. Sus obras han sido traducidas en varios países europeos.—Cifra.

En los trabajos de extinción intervinieron, con los bomberos, un remolcador de la Junta de Obras del Puerto. Los esfuerzos se centraron en refrescar las grandes cantidades de bidones con sebo y otras materias, para evitar que hicieran explosión. Sobre las cuatro de la madrugada, el siniestro empezó a ser dominado.—Cifra.

## Muerta por un rayo

Torrelavega (Santander), 30.—En el pueblo de Campuzano, de este término municipal, durante una tormenta, un rayo alcanzó, matándola en el acto, a doña Aurora de Diego Ruiz, de 36 años, casada con un industrial de esta localidad. El hecho ocurrió en pleno campo cuando dicha señora salió de su casa para recoger dos cordeles que pastaban en un lugar próximo.—Cifra.

## Un obrero perece por otra chispa

Oviedo, 30.—Continúa en esta provincia el régimen de tormentas. A mediodía ha descargado sobre la capital un fuerte chubasco que duró más de una hora. En Trubia una chispa eléctrica causó la muerte a Francisco González Fernández, de sesenta años, obrero de la Fábrica Nacional de Armas. Se da la circunstancia de que el infortunado obrero iba a visitar a un hijo suyo, y al llegar a la puerta de la vivienda fué alcanzado por la chispa, que le ocasionó la muerte.—Cifra.

No se devuelven los originales ni se mantiene correspondencia sobre los no solicitados

**Caja Hispánica de Previsión**  
Compañía Capitalizadora S.A.  
Fundada en 1929  
Domicilio Social: BARCELONA - Lauria, 16-18 y Caspe, 42  
EDIFICIO PROPIEDAD DE LA COMPAÑÍA  
Capital: Ptas. 5.000.000,00  
Reserva: el 31 de diciembre de 1956: Ptas. 121.141.712,71

**TÍTULOS DE AHORRO AMORTIZADOS POR SU VALOR NOMINAL**  
Resultado del Sorteo Caja Hispánica de 28 junio 1957

**LHLL BCC FWS TYP**  
**PYB HYG NZN ZNH**

Capitales pagados hasta la fecha 14.145.000

Delegación en SEGOVIA: Plazuela de San Facundo, núm. 1

**GUIA MEDICA ODONTOLOGOS Y CLINICAS**

**CLINICA GILA.—CIRUGIA GENERAL**  
Consulta diaria, de doce y media a una y media y de cuatro a seis  
San Francisco, 23. Segovia. Teléfono 2088

**D. VIDAECHEA**  
Médico-oculista  
del Hospital, Oftalmólogo del Estado por oposición  
Colón, 1  
Consulta diaria: 12 a 2 y 5 a 6  
Teléfs: Clínica, 2049. Domicilio, 1302

**JUAN DEL CANIZO**  
Médico  
Medicina interna. Rayos X  
Consulta: de 10 a 12 y de 6 a 8  
Muerte y Vida, 4 Segovia

**A. DEL CANIZO SUAREZ**  
Garganta, nariz y oídos  
Consulta diaria, de doce a dos y de tres y media a cinco y media  
Muerte y Vida, 4. Tel. 2034. Segovia

**J. USEROS CASAS**  
Partos y enfermedades de la mujer  
Consulta de 10 a 1  
San Martín, 1. Teléfono 1669

**M. NIÑO-DENTISTA**  
Consulta en Segovia: miércoles y jueves. Plaza de Franco, 6  
En Madrid: Lista, 57. Tel. 264119

**DOCTOR R. S. TEMINO**  
De la Obra 18 de Julio  
Nariz, Garganta y Oído  
Consulta diaria de 2 a 3 y de 6 a 7  
Colón, 5. Teléfono 26-09

**L. LEON**  
Especialista en garganta, nariz y oídos, del Hospital de San Carlos, de Madrid  
Consulta los jueves, de 11 a 2  
Juan Bravo, 2. Teléfono 16-00

**JUAN LAA INFANTE**  
Enfermedades de la piel y venéreas  
Consulta diaria de 12 a 2 y de 5 a 7  
Teléfono 1951  
Leopoldo Moreno, 12, 1.º Segovia

**EUGENIO MANZANARES**  
Cirujano  
Cirugía general. Huesos. Articulaciones. Rayos X  
Consulta diaria, de 1 a 2 y de 3 a 5  
Segovia, Plaza Díaz Sanz, 1. Tl. 1381

**JESUS H. CANO**  
Médico-oculista  
Ex interno, del Hospital de San Carlos y del Hospital Provincial de Madrid por oposición  
Consulta: de 11 a 1 y de 4 a 6  
Avd. Fernández Ladreda, 6. Segovia. Teléfono 2713

**SEGUNDO JIMENEZ GONZALEZ**  
Especialista en partos y enfermedades de la mujer  
Avenida Padre Claret, 12  
Teléfonos: 2222. Clínicas, 1781-2610

**DR. EUSEBIO NUÑEZ**  
Director del Manicomio provincial (Quitapesares)  
Consulta: Martes, miércoles y jueves, de doce y media a tres  
Puente de Muerte y Vida, 3, segundo Segovia

**CARLOS DE LA FUENTE**  
Médico Puericultor del Estado y de la Obra «18 de Julio»  
Consulta diaria  
Plaza de Franco, 7. Telf. 13-71

# EL ADELANTADO DE SEGOVIA

## LA EPIDEMIA DE GRIPE DESCENDE EN ORIENTE

Pero se teme que se recrudezca este mismo año con más graves consecuencias

**▲ Han muerto unas dos mil personas de los varios millones afectados**

Tokio, 30.—La epidemia de gripe, que ha afectado a millones de asiáticos, produciendo la muerte de más de dos mil personas en los últimos ocho meses, está decreciendo en Oriente, según han revelado las autoridades médicas.

Pero, no obstante, advierten que la terrible epidemia puede recrudecerse más tarde este mismo año, y esta vez en forma más grave que la relativamente benigna de ahora. Algunos casos de la enfermedad se han producido en Estados Unidos y en Europa, pero no en proporciones que hagan pensar en una epidemia.

La Organización Mundial de la Salud en Ginebra informó ayer que brotes de gripe asiática se habían producido entre tripulaciones de barcos en

Londres y Bristol. Otros casos han sido señalados en Holanda y algunos otros se sabe se han producido en Hawái y San Francisco.

La epidemia comenzó en el Lejano Oriente, al parecer, en el pasado otoño, en China y Japón; pero en Enero y Febrero comenzó a extenderse por todos los países cercanos y en aquellas fechas 2.500 escuelas de Tokio fueron cerradas. Se estima que por lo menos 2.500.000 japoneses fueron afectados por la enfermedad. Grandes porcentajes de población fueron atacados por la gripe en Formosa, Hong-kong, Indonesia, Singapur y Filipinas. En Nueva Guinea holandesa, se produjeron ayer 2.300 casos, todos ellos muy graves. En Filipinas, la epidemia también produjo muchas víctimas. El funcionario del Departamento de Sanidad, doctor Dizon, informó que se habían producido casos 919.057, aproximadamente el cuatro por ciento de la población, durante un período de cinco semanas, que terminó el 5 de Junio. También fué alta la cifra de muertos como consecuencia de la epidemia.

## Purga en gran escala del Ejército húngaro

Viena, 29.—El ministro del Interior del Gobierno (titere), de Hungría, Bela Biszku, ha revelado que se está realizando una purga en gran escala del Ejército de la nación. «Debemos liquidar—dijo— a los oficiales de la contrarrevolución, antes que a los soldados que capitularon.»—Efe.

## SIETE GRUPOS PARROQUIALES INAUGURADOS POR EL NUNCIO EN ZARAGOZA

▲ Las obras han importado más de diez millones de pesetas

Zaragoza, 30.—En una serie de breves ceremonias fueron bendecidos por el nuncio de Su Santidad, monseñor Antoniutti, los siete grupos parroquiales, compuestos de iglesia, salón de actos, viviendas para sacerdotes y maestros, escuela, guardería y otros edificios, que han sido construidos en los suburbios zaragozanos en el plazo de un año, que hoy se cumple exactamente.

Las obras rebasan el presupuesto global de más de diez millones de pesetas, y a tal efecto el arzobispo de Zaragoza, doctor Morcillo, ha contado con una colaboración generosa de la población, como se demuestra por el hecho de que más de 1.500 trabajadores voluntarios han intervenido en

estos trabajos, y la suscripción abierta con motivo de los actos de hoy rebasaba ya ayer el medio millón de pesetas.

El acto final, con asistencia de todas las primeras autoridades zaragozanas y representaciones de asociaciones religiosas y del barrio todo, se verificó en la pequeña plaza central del grupo parroquial de dicho barrio, a la que le ha sido puesto el nombre de la madre de Pío XII, Virginia Graziosa.

El nuncio de Su Santidad, después de recibir el homenaje del pueblo congregado, a los acordes del himno pontificio, procedió a la bendición de las construcciones.

El arzobispo de Zaragoza, doctor Morcillo, hizo el ofrecimiento de toda la obra realizada a Su Santidad el Papa, en la persona del nuncio. Explicó el carácter de homenaje al Papa que estas construcciones tienen; hizo un amplio capítulo de gracias a las colaboraciones recibidas y rogó al nuncio elevase esta ofrenda al Santo Padre.

Contestó monseñor Antoniutti con otro discurso, en el que expresó la grata impresión que le había producido recorrer todas las obras realizadas en sólo un año, gracias al impulso del arzobispo de Zaragoza y a las decididas colaboraciones recibidas, así como la emoción que sentía al ver las delicadezas que con el Papa y su madre tenían los habitantes de los suburbios de Zaragoza. Estudió los diversos aspectos del problema de la vivienda y exhortó a continuar desplegando los mayores esfuerzos para resolverlo. Felicitó en nombre del Papa al arzobispo y a sus colaboradores y deseó que estas obras, al propio tiempo que a sus beneficiarios, sirvan para alcanzar los ideales de la Iglesia y de España.

El acto terminó con una fiesta folklórica en honor del nuncio, y monseñor Antoniutti, con las autoridades, recorrió los edificios construidos.

### REINAUGURACION DE UN TEMPLO EN CACERES

Cáceres, 30.—En solemne ceremonia ha sido nuevamente bendecido y consagrado al culto el templo parroquial de San Mateo, en el que se han efectuado importantes obras de restauración y reforma. Ofició el obispo de la diócesis de Coria-Cáceres, doctor Llopis Ivorra. Después hubo una misa.

Asistieron a los actos el director general de Asuntos Eclesiásticos, don Mariano Puigdollers, que representa-

## NUEVO PLAN DE "CIELO ABIERTO" HACIA EL DESARME MUNDIAL

▲ Lo ha presentado Jules Moch, y las potencias occidentales piden a la O. T. A. N. que lo apruebe

**Adenauer, principal adversario del «cielo abierto», manifiesta que su Gobierno está de acuerdo con las propuestas norteamericanas**

Londres, 30.—Las potencias occidentales que asisten a la Conferencia de Desarme (Estados Unidos, Gran Bretaña, Francia y Canadá) han pedido la aprobación de la O. T. A. N. para un nuevo plan de "cielo abierto" presentado por el técnico francés Jules Moch, que da prioridad a la inspección aérea sobre Europa en lugar de sobre el Artico, según han revelado fuentes autorizadas.

de «cielo abierto», ha declarado hoy que su Gobierno, está «totalmente de acuerdo» con las propuestas norteamericanas de desarme. Por su parte, el delegado francés en la citada Conferencia, Jules Moch, informó al Consejo Permanente de la O. T. A. sobre el plan de las cuatro potencias occidentales.

Los delegados occidentales esperan conseguir la aceptación oficial por parte de las otras naciones de la O. T. A. N. en el plazo de una semana, con el fin de presentar después el mencionado plan a Rusia.—Efe.

### APOYO DE ALEMANIA OCCIDENTAL

Durmund, 30.—El canciller Adenauer, en un discurso electoral pronunciado ante 30.000 miembros de su partido, ha manifestado que Alema-

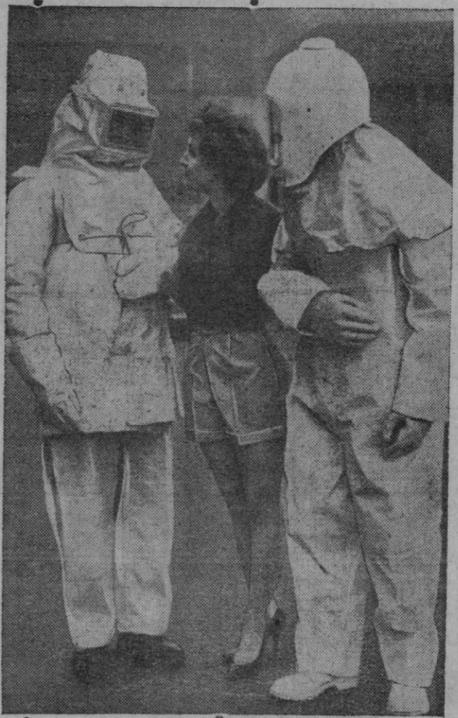
nia occidental apoya firmemente las propuestas norteamericanas de desarme.

Adenauer, en una alocución dedicada casi por entero a política exterior, condenó las propuestas socialis-

tas para una Alemania neutralizada como «una ilusión o un sueño».

Las citadas fuentes aseguran que el plan ha conseguido la aprobación inmediata, ya que el canciller Adenauer, principal adversario del plan

## Moda en la fábrica



En esta fotografía, una modelo (centro), vestida de blusa y pantalones cortos de nylon, contempla un traje diseñado para bomberos y personal de salvamento de accidentes de aviones en aeródromos (izquierda) y otro traje para operarios que manipulan peróxido de alto punto de ignición (derecha)

## Es pequeño el peligro de la lluvia radiactiva

Y mayor el de algunos materiales de construcción y los rayos X

Londres, 30.—Hay más peligro en algunos "materiales de construcción" que en la lluvia nuclear, ha declarado el comisario de Energía Atómica, Willard F. Libby, que llegó a Londres para realizar una visita a las instalaciones atómicas de Calder Hall.

## Rusia dice que tiene la mejor aviación del mundo

Estocolmo, 30.—En Moscú no ha podido celebrarse una exhibición aérea con motivo del «Día de la Aviación» a causa del mal tiempo. No obstante, los jefes soviéticos no han querido perder la ocasión para afirmar en discursos que poseen la mejor aviación del mundo.

"El peligro de la lluvia radiactiva es menor que algunos productos naturales. Algunos materiales de construcción son más peligrosos. También los rayos X producen grandes dosis de radiactividad", dijo Libby a los periodistas.

"No obstante—agregó—, estamos muy interesados con la cuestión de la lluvia radiactiva y consideramos que es un peligro real, aunque muy pequeño. Creemos que las pruebas nucleares son esenciales porque suponen una gran contribución al programa de armamentos para la defensa del mundo libre".—Efe.

## Más disturbios antigubernamentales en Cuba

Santiago de Cuba, 30.—Simpatizantes de los rebeldes cubanos prendieron fuego al estadio de la ciudad, pusieron ocho bombas en distintas localidades de la misma e intercambiaron una serie de disparos con la Policía en varios incidentes como protesta por una concentración política gubernamental que está prevista para hoy. Cuatro personas resultaron heridas y diversos edificios dañados en una nueva oleada de violencias en la capital de la provincia de Oriente, plaza fuerte del movimiento rebelde contra el Gobierno del presidente Fulgencio Batista. Por su parte, el Gobierno ha enviado tropas del Ejército al objeto de reforzar las patrullas de la Policía.—Efe.

## EL PAPA DONA 500.000 LIRAS PARA LOS DAMNIFICADOS POR LAS TORMENTAS EN NAVARRA

Roma, 30.—El Padre Santo recibió en audiencia privada al obispo de Pamplona, doctor Enrique Delgado Gómez, que encuentra en Roma en visita liminar.

El Papa se interesó por las plegarias de obras apostólicas Pamplona, y, al enterarse de los cuarenta daños causados por las tormentas, dispuso que sean donadas 500.000 liras para los damnificados.—Efe.

## Alteraciones en la radio en las próximas veinticuatro horas

Por causa de una gigantesca erupción producida en el sol

Washington, 1.—Extensas alteraciones en la radio durante las próximas veinticuatro horas, a causa de una de las mayores erupciones registradas hasta ahora en el sol, según anunció la Academia Nacional de Ciencias.

El vicepresidente de la citada Academia, A. H. Shapley, dice que la gran llamarada del astro solar ha provocado violentas tormentas eléctricas en un campo magnético a 16.000 kilómetros de la tierra.

Se ha dado la alarma a los sistemas de comunicación, así como a los aviones y barcos, que utilizan la radio para su navegación.—Efe.

## El BALTICO, punto de apoyo ruso para atacar Occidente

Washington, 1.—En un informe público hoy, el ex presidente de Estonia, doctor August Rei indicó que la Unión Soviética considera las conquistas del Báltico como un punto de apoyo para atacar a Occidente. Rei asegura que Rusia mantiene importantes bases militares, con proyectiles dirigidos, en Estonia, Lituania y Letonia. Añade el informe que en Estonia, concretamente, los rusos disponen de unos cien mil soldados y que en el resto de los países bálticos tienen estacionadas el mismo número, aproximadamente, de fuerzas.

Rei, jefe del Gobierno de Estonia en el exilio, fué entrevistado por representantes de la Comisión de la Cámara sobre actividades antinorteamericanas. Sus declaraciones han sido facilitadas al público como parte integrante de un estudio que realiza dicha Comisión sobre las actividades del comunismo en el mundo.—Efe.

**JORDANIA**  
Hussein espera que Egipto deje de ser un elemento en manos del ejército.  
Washington, 1.—El rey Hussein de Jordania ha expresado su esperanza de que los egipcios cesarán de ser un instrumento en manos de los israelíes para conseguir diversos objetivos. Añade que las relaciones con Egipto pueden mejorar cuando los egipcios aprendan algunas lecciones y comienzan a respetar los deseos de libertad de los pueblos sin tratar de imponerlos en sus asuntos.

El joven monarca jordano hizo estas declaraciones en el curso de una entrevista en exclusiva concedida a la revista norteamericana «U. S. News and World Report», que se publica en Washington.

Hussein dijo que él apoyó al presidente Nasser de Egipto en sus primeros momentos. «Desgraciadamente, fuimos pagados de la desgracia de manera de que el mundo entero ha sido testigo hace poco tiempo.»